

# SIEMENS



## Gigaset SL37H

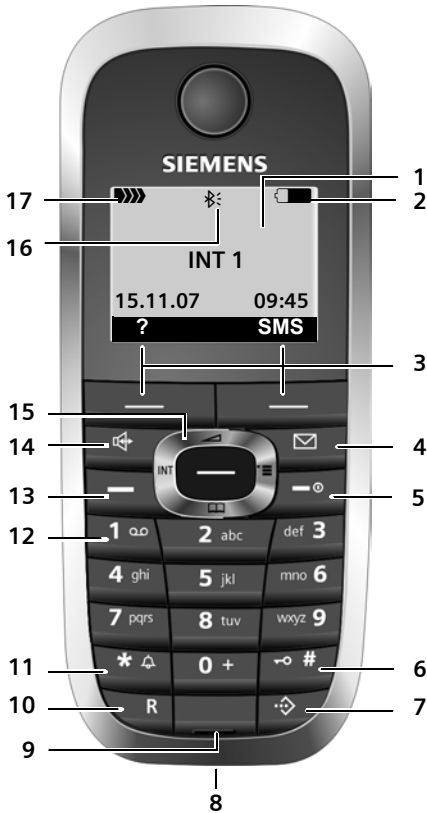
Issued by  
Gigaset Communications GmbH  
Schlavenhorst 66, D-46395 Bocholt  
Gigaset Communications GmbH is a trademark licensee of Siemens AG

© Gigaset Communications GmbH 2008  
All rights reserved.  
Subject to availability. Rights of modifications reserved.

[www.gigaset.com](http://www.gigaset.com)

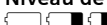


# Gigaset

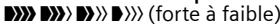

# Présentation du combiné



## Remarque :

Représentation d'un combiné inscrit sur une base compatible SMS.

- 1 **Ecran** (affichage) en mode veille
- 2 **Niveau de charge du bloc de batteries**  
 (entre vide et plein)  
 clignotant : bloc de batteries presque déchargé  
 clignotant : bloc de batteries en cours de charge
- 3 **Touches écran** (p. 9)
- 4 **Touche « Messages »**  
Accès au journal des appels et à la liste des messages ;  
Clignotante : nouveau message ou nouvel appel

- 5 **Touches « Raccrocher » et « Marche/Arrêt »**  
- Mettre fin à la communication  
- Annuler la fonction en cours  
- Remonter d'un niveau de menu (appui bref)  
- Retour au mode veille (appui long)  
- activation/désactivation du combiné (appui long en mode veille)
- 6 **Touche « Dièse »**  
Verrouillage clavier (appui long en mode veille)  
Modes MAJ / Min / Num (appuis successifs lors de la saisie)
- 7 **Répertoire spécial**
- 8 **Prise** pour kit oreillette et interface PC
- 9 **Microphone**
- 10 **Touche R**  
- Double appel (Flash)  
- Insertion d'une pause entre les chiffres (appui long)
- 11 **Touche « Etoile »**  
Activation/désactivation des sonneries (appui long)  
Ouverture du tableau des caractères spéciaux
- 12 **Touche 1**  
Sélection du répondeur (selon la base)/ de la messagerie externe (appui long)
- 13 **Touche « Décrocher »**  
- Prendre l'appel  
- Appui long : prise de ligne  
- Appui court : liste des N° Bis, composer un N°.  
Lors de la rédaction d'un SMS : envoi du SMS
- 14 **Touche « Mains-libres »**  
Alternier entre les modes « Ecouteur » et « Mains-Libres » et inversement.  
Allumée : mode « Mains-libres » activé ;  
Clignotante : appel entrant
- 15 **Touche de navigation** (p. 8)
- 16 **Bluetooth activé** (p. 29)
- 17 **Intensité de la réception**  
 (forte à faible)  
 clignotant : aucun signal

# Sommaire

**Présentation du combiné** ..... 1

**Consignes de sécurité** ..... 3

**Gigaset SL37H : bien plus qu'un simple téléphone** ..... 5

**Premières étapes** ..... 5

Contenu de l'emballage ..... 5

Installation du support chargeur ..... 5

Mise en service du combiné ..... 6

Inscription / Appairage du combiné à la base ..... 7

**Utilisation du combiné** ..... 8

Touche Navigation ..... 8

Touches écran ..... 9

Retour en mode veille ..... 9

Navigation par menu ..... 10

Correction d'erreurs de saisie ..... 10

**ECO DECT** ..... 10

**Appels** ..... 11

Appels externes ..... 11

Fin de la communication ..... 11

Prise d'appel ..... 11

Mode « Mains-libres » ..... 11

Mode secret ..... 12

Appel interne ..... 12

**Répertoire et autres listes** ..... 12

Répertoire principal/spécial ..... 13

Répertoire réseau ..... 17

Liste des numéros bis ..... 17

Touche « Messages » ..... 18

**Utilisation d'un combiné pour la surveillance de pièce** ..... 18

**Mode Talkie-Walkie** ..... 19

**Réglages du combiné** ..... 20

Numérotation abrégée

Touches de raccourci ..... 20

Modification de la langue

d'affichage ..... 21

Réglages écran ..... 21

Choix de l'écran de veille ..... 22

Eclairage de l'écran ..... 22

Activation/désactivation du

décroché automatique ..... 22

Réglage des volumes d'écoute ..... 23

Réglage des sonneries ..... 23

Album média ..... 25

Activation/désactivation des

tonalités d'avertissement ..... 26

Réveil/Alarme ..... 26

Agenda (calendrier des RdV) ..... 27

Affichage des rendez-vous et

dates anniversaires échus ..... 28

Bluetooth ..... 28

Réglage des préfixes ..... 31

Rétablissement des réglages

usine du combiné ..... 31

**Annexe** ..... 31

Entretien ..... 31

Contact avec les liquides ..... 31

Questions-réponses ..... 32

Service clients (Customer Care) ..... 32

Homologation ..... 33

Certificat de garantie ..... 33

Caractéristiques techniques ..... 36

**Remarques concernant le Manuel d'utilisation** ..... 36

Exemple de sélection de menu ..... 36

Exemple de saisie sur plusieurs

lignes ..... 37

Edition du texte ..... 37

**Fonctions supplémentaires via une interface PC** ..... 39

**Accessoires** ..... 39

**Index** ..... 40

## Consignes de sécurité

### Attention :

Lire les consignes de sécurité et le mode d'emploi avant utilisation.

Communiquer les recommandations qui y figurent à vos enfants et les mettre en garde contre les risques liés à l'utilisation du téléphone.



Utiliser exclusivement le bloc-secteur fourni, comme indiqué sous la base ou le chargeur.



Insérer uniquement le **bloc de batteries rechargeables homologué** (p. 36) ! Ne jamais utiliser un bloc de batteries autre ou des piles non rechargeables, susceptibles d'endommager le combiné, d'entraîner un risque pour la santé et de provoquer des blessures.

Les batteries ne font pas partie des déchets ménagers. Au besoin, consulter la réglementation locale sur l'élimination des déchets, que vous pouvez demander à votre commune ou au revendeur du produit.



Le combiné peut perturber le fonctionnement de certains équipements médicaux. Tenir compte des recommandations émises à ce sujet par le corps médical.



Ne pas porter le combiné à l'oreille lorsqu'il sonne ou lorsque la fonction Mains-libres est activée, ceci pouvant entraîner des troubles auditifs durables et importants.

Le combiné peut provoquer un bourdonnement désagréable dans les appareils auditifs.



Ne pas installer la base et le support chargeur en extérieur ou dans une pièce humide (cuisine, salle de bains, etc. ...).

La base, le support chargeur comme le combiné ne sont pas étanches aux projections d'eau (p. 31).



Ne pas utiliser le téléphone dans un environnement présentant un risque d'explosion (par exemple, ateliers de peinture).



Lorsque vous confiez votre Gigaset à un tiers, toujours joindre le mode d'emploi.



Les bases défectueuses doivent être désactivées ou réparées par Service pour ne pas nuire au bon fonctionnement des autres services, le cas échéant.

## Consignes de sécurité



La procédure d'élimination des produits électriques et électroniques diffère de celle des déchets municipaux et nécessite l'intervention de services désignés par le gouvernement ou les collectivités locales.

Le symbole de la poubelle barrée signifie que la directive européenne 2002/96/EC s'applique à ce produit.

Le tri et la collecte séparée de vos appareils usagés aide à prévenir toute conséquence négative pour l'environnement ou pour la santé publique. Il s'agit d'une condition primordiale pour le traitement et le recyclage des équipements électriques et électroniques usagés.

Pour plus d'informations sur le traitement des appareils usagés, contactez votre mairie, la déchetterie la plus proche ou le revendeur du produit.

### **Remarque :**

Toutes les fonctions décrites dans ce mode d'emploi ne sont pas nécessairement disponibles quelle que soit la base autre que le Gigaset SL370 avec laquelle le combiné SL37H pourrait être appairé.

## Gigaset SL37H : bien plus qu'un simple téléphone

---

Votre téléphone, qui est équipé d'un écran graphique couleur (65 000 couleurs), ne se contente pas de permettre l'enregistrement d'un répertoire d'environ 250 contacts multi critères (maison, bureau, mobile, adresse E-Mail, etc. ...) (p. 12) – il sait faire beaucoup plus que cela, vous pouvez :

- ◆ Associer les numéros d'appel importants ou les fonctions couramment utilisées aux touches de votre téléphone. Il suffit alors d'une seule pression de touche pour accéder directement au numéro ou à la fonction associé(e) (p. 20).
- ◆ Attribuer le statut VIP à vos correspondants importants : vous pourrez ainsi reconnaître leurs appels grâce à une sonnerie spécifique (p. 14).
- ◆ Associer des images à vos correspondants. Vous pourrez ainsi reconnaître la personne qui vous appelle sur l'écran de votre combiné.  
Condition préalable : « Présentation du numéro de l'appelant ».
- ◆ Transférer les entrées importantes du répertoire sous forme de vCard à votre répertoire réseau : ces numéros peuvent alors être utilisés depuis n'importe quel téléphone.
- ◆ Enregistrer les rendez-vous (p. 27) et dates anniversaires de vos proches (p. 16). Le téléphone vous les rappellera en temps utile.
- ◆ Grâce à la technologie sans fil Bluetooth™, communiquez avec d'autres appareils (p. ex., kits piéton) qui intègrent également cette technologie (voir p. 28).

**Appréciez votre nouveau téléphone !**

## Premières étapes

---

### Contenu de l'emballage

---

- ◆ un combiné Gigaset SL37H,
- ◆ un support chargeur avec bloc secteur,
- ◆ un bloc de batteries,
- ◆ un couvercle de batterie,
- ◆ un clip ceinture,
- ◆ un mode d'emploi.

### Installation du support chargeur

---

Le support chargeur est prévu pour fonctionner dans des locaux fermés et secs, dans une plage de températures comprise entre +5 °C et +45 °C.

#### A noter :

- ◆ Ne jamais exposer le téléphone à des sources de chaleur ou à la lumière directe du soleil.
- ◆ Ne pas positionner le téléphone à proximité immédiate d'autres appareils électriques.
- ◆ Protégez le Gigaset contre l'humidité, la poussière, les vapeurs et les liquides corrosifs.

### Portée et intensité de la réception

---

#### Portée :

- ◆ Dans des espaces ouverts : jusqu'à 300 m
- ◆ Dans des bâtiments : jusqu'à 50 m

#### Intensité de la réception :

Le téléphone indique la qualité de la liaison radio entre la base et le combiné :

- ◆ bonne à faible : **▣▣▣ ▣▣▣ ▣▣▣ ▣▣▣**,
- ◆ aucune réception : **▣▣▣** clignote.

## Mise en service du combiné



L'écran est protégé par un film. **Retirez-le !**

## Insertion du bloc de batteries

### Attention :

Utiliser exclusivement le bloc de batteries rechargeables fourni par Gigaset Communications GmbH \* (p. 36) ! En d'autres termes, ne jamais utiliser de piles normales (non rechargeables) qui peuvent endommager le combiné, représenter un risque pour la santé ou occasionner des blessures. L'enveloppe du bloc de piles ou du bloc de batteries pourrait, par ex., être détruite et le bloc de batteries pourrait exploser. En outre, l'appareil pourrait être endommagé ou présenter des dysfonctionnements.

\* Gigaset Communications GmbH is a trademark licensee of Siemens AG.

- ▶ Introduire le bloc de batteries dans le logement par la gauche en l'inclinant, les ergots vers l'avant.
- ▶ Appuyer ensuite vers le bas jusqu'à ce que le ressort de maintien latéral du bloc de batteries soit fermement enclenché dans le boîtier.



### A noter :

Pour retirer le bloc de batteries vous devez d'abord appuyer sur le ressort de maintien latéral.

## Fermeture du couvercle de la batterie

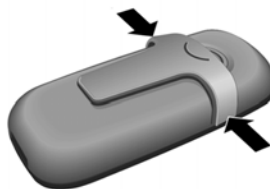
- ▶ Aligner le couvercle de la batterie avec le boîtier, puis appuyer jusqu'à ce qu'il s'enclenche.



## Fixation du clip ceinture

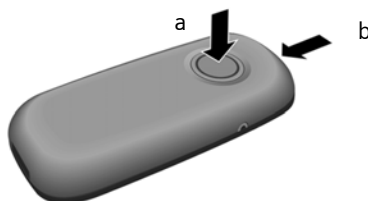
A la hauteur de l'écran, le combiné présente des encoches latérales pour le clip ceinture.

- ▶ Appuyer le clip ceinture sur l'arrière du combiné jusqu'à ce que les ergots s'encliquettent dans les encoches.



## Ouverture du couvercle de la batterie

- ▶ Retirer le clip ceinture s'il est monté.
- ▶ Prendre l'appareil en main, le clavier tourné vers la paume.
- ▶ Appuyer le pouce de l'autre main sur le haut-parleur (a) et saisir l'enfoncement en haut du combiné (b) à l'aide de l'index de la même main.




- ▶ Retirer le couvercle.

## Installation du combiné dans le support chargeur

- ▶ Brancher le bloc secteur du support chargeur sur la prise de courant.
- ▶ Poser le combiné sur le support chargeur, **l'écran vers l'avant**.

Laisser le combiné sur le support chargeur pour charger le bloc de batteries.

### Remarques :

- Si le combiné s'est mis hors tension parce que le bloc de batteries était déchargé, il se met automatiquement en marche lorsque vous le placez sur le support chargeur.
- La charge du bloc de batteries est indiquée en haut à droite sur l'écran, par le clignotement de l'icône de la batterie .
- Le combiné doit uniquement être posé sur le support chargeur prévu à cet effet.

Pour les questions et problèmes, voir p. 32.

## Premier cycle de charge et de décharge de la batterie

Lorsque le combiné est en fonctionnement, l'icône de la batterie indique le niveau de charge du bloc de batteries (p. 1). Un affichage correct du niveau de charge n'est possible qu'après un premier cycle complet de charge **puis** de décharge du bloc de batteries.

- ▶ Pour ce faire, vous devez laisser le combiné sur le support chargeur, **sans le retirer**, pendant environ **10 heures**. Il n'est pas nécessaire que le combiné soit en marche pour qu'il se charge.
- ▶ Retirer le combiné du support chargeur et ne pas l'y replacer avant que le bloc de batteries ne soit complètement déchargé après utilisation.

### Remarque :

Une fois le premier cycle de charge **et** de décharge effectué, vous pouvez reposer le combiné sur le support chargeur après chaque communication.

### A noter :

- ◆ Toujours répéter la procédure de charge et décharge après le retrait et la réinsertion du bloc de batteries du combiné.
- ◆ Il est possible que le bloc de batteries chauffe durant la charge. Ce phénomène n'est pas dangereux.
- ◆ Pour des raisons techniques, la capacité de charge du bloc de batteries diminue au fil du temps et peut nécessiter à terme son remplacement.

## Inscription / Appairage du combiné à la base

Un combiné Gigaset SL37H peut être inscrit/appairé au maximum sur 4 bases.

Une fois la batterie chargée, mettre le combiné en marche (voir p. 8) et procéder à son inscription/appairage avec la base.

Après une inscription réussie, le combiné passe en mode veille. Le numéro interne du combiné est affiché à l'écran, par ex., INT 1. Si ce n'est pas le cas, répéter l'opération.

### Sur le combiné



→  → **Combiné** → **Inscrire comb.**



Sélectionner la base, par ex. **Base 1** et appuyer sur **OK**.



Entrer le code PIN système de la base (configuration usine : 0000) et appuyer sur **OK**.  
L'écran affiche par ex. **Base 1**.

### Sur la base

Reportez-vous au mode d'emploi de la base pour la procédure d'inscription sur la base.



### Réglage de la date et de l'heure

Régler la date et l'heure pour que l'horodage des appels entrants soit correct et pour pouvoir utiliser les fonctions réveil et calendrier.

- ▶ Tant qu'elles n'ont pas été réglées, appuyer sur la touche écran **Dat./Hre** pour ouvrir le champ de saisie.

Pour régler l'heure, ouvrir le champ de saisie comme suit :





 →  → **Date/Heure**

- ▶ Renseigner les différentes lignes :

#### Date :

Saisir le jour, le mois et l'année (8 chiffres).

#### Heure :

Saisir les heures et les minutes (4 chiffres), par exemple     pour 7 h 15.

**Sauver** Appuyer sur la touche écran.

### Ecran en mode veille

Lorsque le téléphone est appairé à la base et que l'heure est réglée, l'affichage en mode veille est le suivant (exemple), selon la base :




#### Votre téléphone est maintenant prêt à fonctionner.

Si vous avez des doutes quant à l'utilisation de votre téléphone, reportez-vous à la rubrique de dépannage (« Questions-réponses », p. 32) ou prenez contact avec le service clients (Customer Care, p. 32).


## Utilisation du combiné

### Marche / Arrêt du combiné

-  **Maintenir** la touche « Raccrocher » **enfouée** (tonalité de validation).

### Verrouillage/déverrouillage du clavier



-  **Maintenir** la touche dièse **enfouée**.

Vous entendez la tonalité de validation. Lorsque le verrouillage du clavier est activé, l'icône  s'affiche à l'écran.

Il se désactive automatiquement lors de la réception d'un appel, après quoi il est réactif.





### Touche Navigation




Dans ce qui suit, le côté de la touche de navigation que vous devez utiliser dans une situation donnée est marqué en noir (en haut, en bas, à droite, à gauche, au centre), par ex. :  signifie « appuyer à droite sur la touche de navigation » ou  « appuyer au centre sur la touche de navigation ».





La touche de navigation remplit différentes fonctions :

#### En mode veille du combiné





-  Ouvrir le répertoire.
-  /  Ouvrir le menu principal.
-  Ouvrir la liste des combinés appairés (Appels internes).

-  Accéder au menu de réglage des volumes de conversation (p. 23), de sonneries (p. 23), de tonalités d'avertissement (p. 26) et du vibreur (p. 24) du combiné.




### Dans le menu principal, les sous-menus et les listes

-  /  Faire défiler vers le haut ou vers le bas ligne par ligne.
-  Ouvrir le menu ou valider la sélection.
-  Revenir au niveau de menu précédent ou annuler.

### Dans les champs de saisie

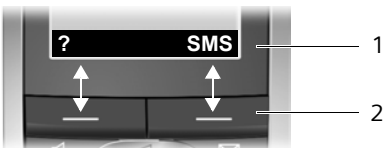
A l'aide de la touche de navigation, déplacer le curseur vers le haut , le bas , la droite  ou la gauche .

### Pendant une communication

-  Ouvrir le répertoire.
-  Activer et désactiver le double appel interne.
-  Modifier le volume de l'écouteur ou modifier le volume du mode « Mains-libres ».










## Touches écran

Les fonctions des touches écran varient selon la situation. Exemple :




- 1 Les fonctions en cours des touches écran sont affichées en regard au bas de l'écran.
- 2 Touches écran

Les principales icônes de l'écran sont :

-  Touche écran programmable tant qu'aucune fonction ne lui est attribuée (p. 20).
-  Ouvrir le menu principal.
-  Ouvrir un menu contextuel.
-  Touche Effacer : effacer caractère par caractère de la droite vers la gauche.
-  Revenir au niveau de menu précédent ou annuler une opération.
-  Rechercher une adresse e-mail dans le répertoire.
-  Copier un numéro dans le répertoire.
-  Sur les bases avec répondeur intégré : renvoyer l'appel externe au répondeur.
-  Ouvrir la liste des numéros bis.

## Retour en mode veille

Vous pouvez revenir en mode veille depuis un endroit quelconque du menu en procédant comme suit :

- Maintenir la touche « Raccrocher »  **enfoncée**.

ou :

- N'appuyer sur aucune touche : après 2 minutes, l'écran revient **automatiquement** en mode veille.

Les modifications qui n'ont pas été validées ou enregistrées avec **OK**, **Oui**, **Sauver**, **Envoi** ou **Sauvegarder OK** sont perdues.

Un exemple de l'écran en mode veille est illustré à la p. 1.


## Navigation par menu

---


Les fonctions du téléphone sont proposées dans un menu composé de plusieurs niveaux.

### Menu principal (premier niveau)

---

- ▶ En mode veille du combiné, appuyer sur  pour ouvrir le menu principal.

Les fonctions du menu principal s'affichent en couleurs sur l'écran sous la forme d'une liste d'icônes et de noms et donnent accès aux sous menus correspondant (second niveau) :


- ▶ Naviguer jusqu'à la fonction à l'aide de la touche de navigation . Appuyer sur la touche écran **OK**.


### Sous-menus

---

La fonction du menu principal sélectionnée s'affiche en tête d'écran, suivie du sous-menu correspondant sous forme de liste d'options.

Pour accéder à une option :

- ▶ Sélectionner l'option avec la touche de navigation  et appuyer sur **OK**.

Appuyer une fois **brèvement** sur la touche « Raccrocher » , pour revenir au niveau de menu précédent ou annuler l'opération.

### Présentation dans le manuel d'utilisation

---


Les instructions sont présentées succinctement.



#### Exemple


L'affichage :

 →  → **Date/Heure**




signifie :

 Appuyer sur la touche pour afficher le menu principal.

 Avec la touche de navigation , faire défiler les informations jusqu'au sous-menu **Réglages**, puis appuyer sur **OK**.

**Date/Heure** Sélectionner la fonction avec la touche de navigation  et appuyer sur **OK**.

#### Autres types d'affichages :

 /  / , etc.

Appuyer sur la touche représentée sur le combiné.




Saisir des chiffres ou des lettres.

**Vous trouverez des exemples détaillés d'entrées de menus et d'entrées à plusieurs lignes dans l'annexe de ce mode d'emploi, p. 36.**

## Correction d'erreurs de saisie

---

Vous pouvez corriger les erreurs de saisie en vous positionnant sur l'entrée incorrecte avec la touche de navigation. Vous pouvez alors :

- ◆ effacer le caractère à gauche du curseur avec ,
- ◆ insérer un caractère à gauche du curseur,
- ◆ remplacer le caractère (clignotant) lors de la saisie de l'heure et de la date, etc.

## ECO DECT

---

ECO DECT est un concept d'économie d'énergie rendu possible grâce à l'adoption d'une alimentation basse consommation.

Par ailleurs votre combiné régule automatiquement la puissance transmise selon son éloignement de la base.

# Appels

## Appels externes


Les appels externes sont les appels à destination du réseau public.




Entrer le numéro et appuyer sur la touche « Décrocher ».

ou :



Maintenir la touche « Décrocher »  **enfoncée**, puis saisir le numéro.

Appuyer sur la touche « Raccrocher »  pour interrompre la numérotation.

Pendant la communication, la durée de l'appel est affichée.

### Remarques :

L'utilisation des répertoires principal et spécial (p. 1, p. 13) ou de la liste des numéros bis (p. 17) permet d'éviter de devoir retaper les numéros.

## Continuer la conversation avec le kit oreillette Bluetooth

**Condition** : Bluetooth est activé et l'appariement est établi entre le kit oreillette Bluetooth et le combiné (voir p. 29).

Appuyer sur la touche « Décrocher » du kit oreillette ; l'établissement de la liaison avec le combiné peut prendre jusqu'à 5 secondes.


Pour plus d'informations sur votre kit oreillette, voir le mode d'emploi correspondant.

## Fin de la communication





Appuyer sur la touche « Raccrocher ».

## Prise d'appel

Un appel entrant est signalé de trois manières sur le combiné : la sonnerie, une indication à l'écran et le clignotement de la touche « Mains-libres » .

Vous pouvez prendre l'appel de différentes façons :

- ▶ Appuyer sur la touche « Décrocher » .
- ▶ Appuyer sur la touche « Mains-libres » .
- ▶ Si le combiné est placé sur le support chargeur et si la fonction **Décroché auto.** est activée (p. 22), il suffit de retirer le combiné du support chargeur pour prendre un appel.

Si la sonnerie est dérangeante, appuyer sur la touche écran **Silence**. Vous pouvez prendre l'appel tant qu'il est affiché à l'écran.

## Prise d'appel à l'aide du kit oreillette Bluetooth

**Condition** : Bluetooth est activé et l'appariement est établi entre le kit oreillette Bluetooth et le combiné (voir p. 29).

Appuyer sur la touche « Décrocher » du kit oreillette uniquement lorsque celui-ci sonne ; l'établissement de la liaison avec le combiné peut prendre jusqu'à 5 secondes.

Pour plus d'informations sur votre kit oreillette, voir le mode d'emploi correspondant.

## Mode « Mains-libres »

En mode mains-libres, vous ne maintenez pas le combiné sur l'oreille, mais vous le laissez par exemple devant vous sur la table. Vous pouvez ainsi permettre à d'autres personnes de participer à la conversation.

### Activation/Désactivation du mode mains-libres

---

#### Activation lors de la numérotation



Entrer un numéro et appuyer sur la touche « Mains-libres ».

- ▶ Si vous souhaitez faire écouter la conversation à quelqu'un, vous devez en informer votre correspondant.



#### Passage du mode écouteur au mode « Mains-libres »



Appuyer sur la touche « Mains-libres ».

Pendant une communication, vous activez ou désactivez le mode mains-libres.

Pour placer le combiné sur le support chargeur sans interrompre la communication en mode « Mains-libres » :

- ▶ Maintenir la touche « Mains-libres »  enfoncée lors du placement sur la base. Si la touche « Mains-libres »  ne s'allume pas, appuyer une nouvelle fois dessus.

Pour savoir comment régler le volume du mode « Mains-libres », voir p. 23.

### Mode secret

---

Vous pouvez désactiver le microphone de votre combiné pendant une communication externe. Votre correspondant entend alors une mélodie d'attente.



Appuyer à gauche sur la touche de navigation pour couper le micro du combiné.



Appuyer sur la touche écran pour rétablir la communication.

### Appel interne

---

Les communications internes avec d'autres combinés inscrits / appariés sur la même base sont gratuites.

#### Appel d'un combiné en particulier



Activer l'appel interne.



Entrer le numéro du combiné.

ou :



Activer l'appel interne.



Sélectionner le combiné.



Appuyer sur la touche « Décrocher ».

#### Appel de tous les combinés (« Appel général »)



Activer l'appel interne.



Appuyer sur la touche « Etoile ». Tous les combinés sont appelés.

#### Fin de la communication



Appuyer sur la touche « Raccrocher ».

### Répertoire et autres listes

---

Types de listes disponibles :

- ◆ Répertoire principal,
- ◆ Répertoire spécial,
- ◆ Répertoire réseau,
- ◆ Liste des numéros bis,
- ◆ Journal des appels (« Messages »)

Vous pouvez enregistrer au max. 250 fiches pour l'ensemble des répertoires principal et spécial.

Dans une configuration multi combinés, chaque combiné possède ses propres répertoires. Il est cependant possible de copier tout ou parties de ces répertoires d'un combiné à l'autre (p. 15).


## Répertoire principal/spécial

### Remarque :

Pour accéder rapidement à un numéro du répertoire principal (numéro abrégé), vous pouvez affecter une touche de raccourci à la fiche correspondante du répertoire (p. 20).

### Répertoire principal

Dans le **répertoire principal**, vous pouvez enregistrer pour chaque contact outre le nom et le prénom :

- ◆ jusqu'à trois numéros (maison, bureau, mobile),
- ◆ une mention VIP ou sonnerie VIP (en option),
- ◆ une adresse e-mail (en option),
- ◆ une image CLIP (en option),
- ◆ une date anniversaire avec notification.
  - ▶ En mode veille, ouvrir le répertoire avec la touche .

### Longueur des entrées (répertoire)

3 numéros : max. 32 chiffres chacun


Nom et prénom :

max. 16 caractères chacun

Adresse e-mail : max. 60 caractères

### Répertoire spécial

Dans le **répertoire spécial**, vous enregistrez des numéros spéciaux (préfixes, N° de services, N° fréquemment utilisés, etc.).

- ▶ Ouvrir le répertoire spécial en état de veille avec avec la touche .

### Longueur des entrées

Numéro : max. 32 chiffres

Nom : max. 16 caractères

### Saisie d'une nouvelle fiche

#### Répertoire principal

 → Nouvelle entrée

- ▶ Renseigner les différentes lignes :

Prénom / Nom :

Entrer un nom dans au moins un des champs.

Téléph. (Maison) / Téléph. (Bureau) /  
Téléph. (Mobile)

Entrer un numéro dans au moins un des champs.

#### E-mail

Entrer l'adresse e-mail.

#### Annivers. :

Sélectionner :

**Act.**(Activer) ou **Dés.**(Désactiver)

Une fois activé, saisir **Anniversaire (Date)** et **Annivers. (Heure)** (p. 16), puis sélectionner le mode de notification : **Annivers. (Signal)**.

#### Portrait

Le cas échéant, sélectionner l'image qui s'affichera en cas d'appel de ce contact du répertoire (p. 25). Condition : « Présentation du numéro de l'appelant » (CLIP).

### Remarque :

Pour savoir sur quelle base votre combiné prend en charge ces fonctionnalités, consultez le site Internet [www.gigaset.com/fr/service](http://www.gigaset.com/fr/service).

- ▶ Enregistrer les modifications (p. 37).

### Répertoire spécial

 → Nouvelle entrée

- ▶ Renseigner les différentes lignes :

**Nom :**

Entrer le nom.

**Numéro :**

Saisir le numéro.

### Classement des fiches

En règle générale, les fiches des répertoires sont classées par ordre alphabétique des noms de famille. Les espaces et les chiffres sont prioritaires. Si un prénom est entré dans le répertoire sans nom de famille, il est classé par ordre alphabétique avec les noms de famille.

## Répertoire et autres listes



L'ordre de tri est le suivant :

1. Espace
2. Chiffres (0–9)
3. Lettres (alphabétique)
4. Autres caractères



Pour qu'une entrée ne soit pas classée par ordre alphabétique, faire précéder le nom d'un espace ou d'un chiffre. L'entrée s'affiche alors au début du répertoire.

### Sélection d'une fiche

---




 /  Ouvrir l'un des répertoires principal/spécial.


Vous avez le choix entre les possibilités suivantes :

- ◆ Faire défiler la liste à l'aide de la touche  jusqu'à ce que le nom recherché soit sélectionné.
- ◆ Entrer le premier caractère du nom (dans le répertoire : premier caractère du nom ou du prénom si **seul** le prénom a été saisi) ou rechercher l'entrée avec .

### Numérotation à partir des répertoires




---

 /  →  (sélectionner une entrée)

 Appuyer sur la touche « Décrocher ». Le numéro est composé.

### Gestion des répertoires

---

 /  →  (sélectionner une entrée)

#### Affichage des entrées




**Afficher** Appuyer sur la touche écran. L'entrée s'affiche.  
Retour avec **OK**.


#### Modification d'une entrée

**Afficher** **Modifier**  
Appuyer successivement sur les touches écran.


- ▶ Apporter les modifications et les enregistrer.

### Utilisation des autres fonctions

 /  →  (sélectionner une entrée) → **Options** (ouvrir le menu)

Vous pouvez sélectionner les fonctions suivantes à l'aide de la touche  :

#### Utiliser le No

Modifier ou compléter un numéro enregistré ou enregistrer une nouvelle entrée ; après l'affichage du numéro, appuyer sur .

#### Modifier entrée

Modifier l'entrée sélectionnée.

#### Effacer entrée

Supprimer l'entrée sélectionnée.

#### Entrer comme VIP (uniquement pour le répertoire principal)

Marquer une entrée du répertoire comme **VIP** (Very Important Person) et lui attribuer une sonnerie particulière. Vous pourrez reconnaître les appels VIP à leur sonnerie.

**Condition** : « Présentation du numéro de l'appelant ».

#### Copier entrée

Copier l'entrée vers un autre combiné **INT** (p. 15).

Envoyer une fiche (format VCard) :

- via Bluetooth vers un téléphone compatible
- via SMS vers votre répertoire « Mes contacts » hébergé sur le réseau (voir aussi p. 17)

#### Effacer liste

Effacer **toutes** les entrées du répertoire principal ou spécial.

#### Copier liste

Copier le répertoire complet d'un combiné à l'autre (p. 15).

#### Mémoire dispo.

Afficher le nombre d'entrées libres dans l'ensemble des répertoires principal/spécial (p. 13).




## Numérotation abrégée à l'aide des touches de raccourci


- ▶ Maintenir la touche de raccourci **enfoncée** (p. 20).

## Copie de répertoire entre combinés

### Conditions :

- ◆ Le combiné destinataire et l'émetteur sont inscrits / appairés à la même base.
- ◆ L'autre combiné et la base peuvent recevoir et envoyer des entrées de répertoire.

 /  →  (sélectionner une entrée) → **Options** (ouvrir le menu)  
→ Copier entrée / Copier liste  
→ vers combiné INT

 Sélectionner le numéro interne du combiné destinataire et appuyer sur la touche **OK**.

Vous pouvez copier plusieurs entrées successivement en répondant **Oui** à la question **Copier autres entrées?**

La réussite de l'opération de transfert est signalée par un message et par la tonalité de validation sur le combiné destinataire.

### Remarque :

Vous avez également la possibilité d'envoyer le **répertoire** complet, sans l'ouvrir, par transfert de données :

 →  → **Echange de données**  
→ **Répertoire**

### A noter :


- ◆ Les entrées avec des numéros identiques ne sont pas remplacées sur le combiné destinataire.
- ◆ Le transfert s'interrompt si le téléphone sonne ou si la mémoire du combiné destinataire est pleine.

## Copie de répertoire au format vCard via Bluetooth

En mode Bluetooth (voir p. 29), vous pouvez transférer les entrées du répertoire au format vCard, par exemple pour échanger des entrées avec votre téléphone portable.

 →  (Sélectionner une entrée)  
→ **Options** (Ouvrir le menu) → **Copier entrée / Copier liste** → **vCard via Bluetooth**


La liste « Appareils connus » (voir p. 30) s'affiche.

 Sélectionner l'appareil et appuyer sur **OK**.

## Réception d'une vCard via Bluetooth

Un appareil de la liste « Appareils connus » (voir p. 30) envoie automatiquement une vCard au combiné. L'opération s'affiche à l'écran.

Si l'appareil émetteur n'est pas répertorié dans la liste, vous êtes invité à saisir à l'écran le code PIN correspondant :

 Saisir le code PIN de l'appareil Bluetooth **émetteur** et appuyer sur **OK**.

La vCard transférée devient alors une entrée du répertoire.

## Copie du numéro affiché dans le répertoire

Vous pouvez copier dans le répertoire des numéros qui s'affichent dans une liste, par exemple le journal des appels ou la liste des numéros bis, dans un SMS (selon la base) ou pendant un appel.

Si vous disposez du service CNIP, les 16 premiers caractères du nom transféré sont copiés dans la ligne **Nom**.

Un numéro s'affiche :

**Options** → **No.vers répert.**

- ▶ Pour compléter l'entrée, voir p. 13.







## Répertoire et autres listes

Pendant la copie du numéro à partir du journal du répondeur (selon la base), l'écoute des messages est interrompue.

### Récupération d'un numéro ou d'une adresse e-mail dans le répertoire

Vous pouvez, dans de nombreuses situations, ouvrir le répertoire, par ex. pour copier un numéro ou une adresse e-mail. Il n'est pas nécessaire que le combiné soit en mode veille.



- ▶ Selon la situation, ouvrir le répertoire à l'aide de ,  ou  **Répertoire.**

 Sélectionner une entrée (p. 14).

### Enregistrement d'une date d'anniversaire


Pour chaque numéro du répertoire principal, vous pouvez enregistrer une date d'anniversaire et spécifier l'heure à laquelle vous souhaitez que cette date vous soit rappelée (configuration usine : **Annivers. : Dés.**).

Les dates anniversaires sont automatiquement enregistrées dans le calendrier (p. 27).

 →  (sélectionner une entrée ; p. 14)

**Afficher** **Modifier**

Appuyer successivement sur les touches écran.

 Passer à la ligne **Annivers. :**

 Sélectionner **Act.**(Activer).

- ▶ Renseigner les différentes lignes :

#### Anniversaire (Date)

Entrer le jour / le mois / l'année (8 chiffres).

#### Annivers. (Heure)



Saisir l'heure / les minutes pour le rappel (4 chiffres).

#### Annivers. (Signal)

Sélectionner le type de notification.


- ▶ Enregistrer les modifications (p. 37).


### Supprimer une date anniversaire

 →  (sélectionner une entrée ; p. 14)

**Afficher** **Modifier**

Appuyer successivement sur les touches écran.

 Passer à la ligne **Annivers. :**

 Sélectionner **Dés.**(désactiver).

**Sauver** Appuyer sur la touche écran.

### Rappel d'un anniversaire

Un rappel est signalé par la sonnerie sélectionnée sur le combiné.

Vous avez alors le choix entre les possibilités suivantes :

**SMS** Rédiger un SMS (selon la base).

**Arrêt** Appuyer sur la touche écran pour confirmer le rappel de date anniversaire et terminer.

### Visualisation d'une date anniversaire échu


En mode veille, une date anniversaire échu et non confirmée vous sera rappelée par l'affichage **unique** de **RdV**.

- ▶ Visualisation d'un rendez-vous :

**RdV** Appuyer sur la touche écran.

Vous avez alors le choix entre les possibilités suivantes :

**SMS** Rédiger un SMS (selon la base).

**Effacer** Effacer le rappel. Après la suppression, appuyer sur la touche écran  ou **Retour** : une fois le combiné revenu en mode veille, **RdV** ne sera plus affiché.

Vous pouvez encore consulter les dates anniversaires passées par la suite (voir p. 28).

## Répertoire réseau \* \*\*

Le répertoire réseau (NAB) est votre répertoire personnel hébergé sur le réseau de votre opérateur contre abonnement au service correspondant. Vous pouvez y enregistrer l'ensemble de vos « Contacts » avec l'avantage de pouvoir y accéder à distance, sous certaines conditions, depuis n'importe quel téléphone fixe ou mobile.

### Remarque :

Vous pouvez enregistrer des fiches en les envoyant par SMS (VCard) du répertoire principal vers votre répertoire réseau (p. 14).

## Le répertoire réseau qui obéit à la voix



Maintenir **enfoncé**.

Le mode mains-libres est automatiquement activé et le numéro d'accès vocal (3001) au répertoire réseau est immédiatement composé.

Laissez-vous ensuite guider par l'assistant vocal.

## Modification de l'accès au répertoire réseau



→ → **Combiné**



Sélectionner **Répertoire réseau** et appuyer sur .



Sélectionner l'accès à modifier.



Modifier le numéro affiché (16 caractères maximum).

**Sauver**

Appuyer sur la touche écran. Un signal de confirmation retentit.

Pour obtenir plus d'informations sur le répertoire réseau, consultez le site Internet :

[www.agence.francetelecom.com](http://www.agence.francetelecom.com).

\* sous réserve de disponibilité du service sur le réseau de votre opérateur (ex : « Mes contacts » sur le réseau France Télécom)

\*\* Pour plus d'informations sur le service « Mes contacts », consultez le site internet : [www.agence.francetelecom.com](http://www.agence.francetelecom.com)

## Liste des numéros bis

La liste des numéros bis comprend les 20 derniers numéros composés sur le combiné (max. 32 chiffres). Si l'un de ces numéros figure dans le répertoire principal ou spécial, le nom du contact correspondant s'affiche.

## Répétition manuelle de la numérotation



Appuyer **brèvement** sur la touche.



Sélectionner une entrée.



Appuyer de nouveau sur la touche « Décrocher ». Le numéro est composé.

Lorsqu'un nom apparaît, vous pouvez afficher le numéro correspondant avec la touche écran **Afficher**.

## Gestion de la liste des numéros bis



Appuyer **brèvement** sur la touche.



Sélectionner une entrée.

**Options**

Ouvrir le menu.

Vous pouvez sélectionner les fonctions suivantes à l'aide de la touche :

### No.vers répert.

Copier l'entrée dans le répertoire (p. 13).

### Renumérot.Auto.

Le numéro est automatiquement composé à intervalles fixes (toutes les 20 s.). La touche mains-libres clignote et la fonction « Ecoute amplifiée » est activée.

- Le correspondant répond : appuyer sur la touche « Décrocher » . La fonction est désactivée.

## Utilisation d'un combiné pour la surveillance de pièce

- Le correspondant ne répond pas : l'appel est interrompu après environ 30 s. La fonction est désactivée après une pression sur n'importe quelle touche ou après dix tentatives infructueuses.

### Utiliser le No

(comme pour le répertoire, p. 14)


### Effacer entrée

(comme pour le répertoire, p. 14)

### Effacer liste

(comme pour le répertoire, p. 14)

## Touche « Messages »

Dès qu'un **nouveau « Message »** est inséré dans l'une des listes, une tonalité d'avertissement retentit. La touche « Messages »  clignote (s'éteint une fois qu'elle est actionnée). En **mode veille**, une icône s'affiche à l'écran pour signaler le nouveau message.

### Icône

### Nouveau message...



... sur votre messagerie externe




... dans le journal des appels



... dans la liste des SMS (selon la base)

Le nombre de nouvelles entrées est affiché au-dessous de l'icône correspondante.

Si vous appuyez sur la touche clignotante , vous appelez les listes qui contiennent de nouveaux messages.

## Utilisation d'un combiné pour la surveillance de pièce

Si le mode surveillance de pièce est activé, le numéro de destination enregistré est appelé dès qu'un niveau sonore défini est atteint dans l'environnement immédiat du combiné. Vous pouvez enregistrer un

numéro interne ou externe comme numéro de destination sur votre combiné.

La surveillance de pièce vers un numéro externe s'interrompt après 90 secondes environ. Vers un numéro interne (combiné), elle dure environ 3 minutes (selon la base). Pendant la surveillance de pièce, toutes les touches sont verrouillées, sauf la touche « Raccrocher ». Le haut-parleur du combiné est désactivé.

En mode surveillance de pièce, les appels entrants sur le combiné sont signalés **sans sonnerie** et uniquement affichés à l'écran. L'écran et le clavier ne sont pas éclairés et les tonalités d'avertissement sont désactivées.

Si vous prenez un appel entrant, le mode surveillance de pièce est interrompu pendant la durée de la communication, mais la fonction **reste** activée.

Le mode surveillance de pièce reste activé même après avoir éteint, puis rallumé le combiné.

### Attention !

- **Contrôler systématiquement le bon fonctionnement de l'installation lors de sa mise en service. Tester notamment la sensibilité. Vérifier l'établissement de la connexion lorsque la fonction de surveillance de pièce renvoie vers un numéro externe.**
- L'autonomie du combiné est considérablement réduite lorsque la fonction est activée. Le cas échéant, placer le combiné sur le support chargeur. Vous avez ainsi la garantie que les batteries ne se déchargeront pas.
- La distance entre le combiné et la zone à surveiller doit être comprise entre 1 et 2 mètres de préférence. Le microphone doit être dirigé vers la zone à surveiller.
- La ligne sur laquelle le combiné est renvoyé ne doit pas être bloquée par un répondeur activé.

Activation de la surveillance de pièce et saisie du numéro de destination


 →  → **Surveill. Pièce**


► Renseigner les différentes lignes :

**Activation :**

Sélectionner **Act.** pour l'activation.

**Alarme à :**

**Numéro externe :** sélectionner le numéro dans le répertoire (appuyer sur la touche écran ) ou le saisir directement. Seuls **les 4 derniers chiffres** sont affichés.



**Numéro interne :** **Options** → INT → **OK** →  (sélectionner le combiné ou **Appel général** pour appeler tous les combinés inscrits) → **OK**.


**Sensibil. :**

Définir la sensibilité pour le niveau sonore (**Faible** ou **Elevée**).

► Appuyer sur **Sauver** pour sauvegarder les réglages.

## Modification du numéro de destination défini

 →  → **Surveill. Pièce**

 Passer à la ligne **Alarme à :**



**<C** ou **Effacer**

Supprimer le numéro existant.

► Saisir le numéro et l'enregistrer comme indiqué à la section « Activation de la surveillance de pièce et saisie du numéro de destination » (p. 19).

## Désactivation de la surveillance de pièce à distance

**Conditions :** le téléphone doit prendre en charge la fréquence vocale et la surveillance de pièce doit renvoyer vers un numéro cible externe.

► Prendre l'appel lancé par la surveillance de pièce et appuyer sur les touches  .

Une fois la connexion terminée, la fonction est désactivée. La surveillance de pièce ne produira plus d'appel. Les autres réglages de la surveillance de pièce sur le

combiné (par ex., pas de sonnerie) sont conservés jusqu'à ce que vous appuyiez sur la touche écran **Arrêt**.

Pour réactiver la surveillance de pièce avec le même numéro :



► Réactiver et enregistrer avec **Sauver**.

## Mode Talkie-Walkie

Le mode Talkie-Walkie permet à deux combinés de communiquer ensemble, au sein ou hors de la zone de portée de la base sur laquelle ils sont inscrits.

Les combinés que l'on veut faire communiquer en mode Talkie-Walkie doivent remplir l'une des conditions suivantes :



- ◆ Etre inscrits sur la même base.
- ◆ Etre paramétrés sur **Meilleure base** ou pas encore inscrits.

Si vous appuyez en mode Talkie-Walkie sur la touche « Décrocher »  ou « Mains-libres » , l'appel sera dirigé vers tous les combinés définis en mode Talkie-Walkie. La communication est établie avec le premier combiné qui prend l'appel Talkie-Walkie.

### Remarque :

- ◆ La portée du combiné va jusqu'à 300 m en l'absence d'obstacle.
- ◆ Les combinés en mode Talkie-Walkie ne peuvent plus recevoir d'appels entrants.
- ◆ L'autonomie des combinés est considérablement réduite.

## Activation/désactivation du mode Talkie-Walkie

 →  → **App. walky-talky**

Activez le mode Talkie-Walkie en appuyant sur **OK**. Vous pouvez :

**Arrêt**

Appuyer sur la touche écran. Le mode Talkie-Walkie est désactivé.

ou

## Réglages du combiné



Appuyer sur la touche écran pour ouvrir le menu.

Vous pouvez sélectionner les fonctions suivantes à l'aide de la touche :

### Sons/Audio

Vous pouvez définir les paramètres **Régl. sonnerie** (voir p. 23) et **Tonal. avertis.** (voir p. 26) pour le mode Talkie-Walkie.

### Surveill. Pièce

Vous pouvez utiliser le combiné en mode Talkie-Walkie pour la surveillance d'une pièce.

## Utilisation du combiné en mode Talkie-Walkie pour la surveillance d'une pièce



→ **Surveill. Pièce**

- ▶ Renseigner les différentes lignes :

### Activation :

Sélectionner **Act.** pour l'activation.

### Sensibil. :

Définir la sensibilité pour le niveau sonore (**Faible** ou **Elevée**).

- ▶ Enregistrer les modifications.

L'appel de surveillance de pièce est émis vers l'ensemble des combinés ayant activé le mode Talkie-Walkie.

Pour désactiver la surveillance de pièce, appuyez sur la touche écran **Arrêt** du combiné sur lequel la surveillance de pièce est activée. Le combiné revient en mode Talkie-Walkie normal.

## Réglages du combiné

Votre combiné est préconfiguré. Vous pouvez personnaliser les réglages.

## Numérotation abrégée

### Touches de raccourci

Vous pouvez affecter respectivement un numéro ou une fonction à la touche écran de gauche ainsi qu'aux touches numériques et à . Une fonction est prédéfinie pour la touche écran de droite. Il est possible de modifier cette fonction.

Vous pouvez alors composer le numéro ou exécuter la fonction par un simple appui long sur la touche correspondante.

### Programmer une touche de raccourci

**Condition** : la touche numérique/touche écran de gauche n'est pas encore programmée pour un numéro ou une fonction.

- ▶ Maintenir la touche écran ou la touche numérique **enfoncée**.

La liste des fonctions pouvant être attribuées aux touches de raccourci s'ouvre. Vous pouvez sélectionner les fonctions suivantes :

#### Raccourcis Tches / Répert. Spécial

Attribuer un numéro issu des répertoires principal / spécial à la touche. Le répertoire s'ouvre.

- ▶ Sélectionner une entrée et appuyer sur **OK**.

La suppression ou la modification de l'entrée dans le répertoire principal ou spécial n'influence pas l'attribution à la touche écran ou numérique.

#### Surveill. Pièce

Attribuer à la touche le menu de réglage et d'activation de la surveillance de pièce (voir p. 18).

#### Réveil/Alarme

Attribuer à la touche le menu de réglage et d'activation du réveil (voir p. 26).

#### Calendrier

Appeler le calendrier /entrer un nouveau rendez-vous.

## Bluetooth

Attribuer à la touche le menu Bluetooth.

## Autres fonctions...

Selon la base, d'autres attributions de touches sont également possibles.

Si la touche écran gauche est occupée, la dernière ligne de l'écran au-dessus de la touche écran affiche la fonction sélectionnée ou le nom attribué au numéro d'appel dans les répertoires principal/spécial (le cas échéant en abrégé).

## Utilisation d'une touche de raccourci

Lorsque le combiné est en mode veille, maintenir la touche numérique **enfoncée** ou appuyer **brèvement** sur la touche écran.

Selon l'attribution de la touche :

- ◆ Le numéro associé est composé.
- ◆ Le menu de la fonction est ouvert.

## Modification d'une touche de raccourci

### Touche écran

- ▶ Maintenir **enfoncée** la touche écran (droite ou gauche).

La liste des fonctions pouvant être attribuées aux touches de raccourci s'ouvre.

- ▶ Procéder de la même manière que lors de la première attribution de la touche (p. 20).

### Touche numérique

- ▶ Appuyer **brèvement** sur la touche numérique.


**Modifier** Appuyer sur la touche écran. La liste des attributions de touches possibles s'affiche.


- ▶ Procéder de la même manière que lors de la première attribution de la touche (p. 20).


## Modification de la langue d'affichage

Vous avez le choix entre différentes langues d'affichage pour les textes.





 →  → **Combiné** → **Langue**


La langue en cours est signalée par .

 Sélectionner la langue et appuyer sur **OK**.

 Maintenir **enfoncé** (mode veille).

Si vous avez malencontreusement défini la mauvaise langue (et que l'affichage est incompréhensible) :

    Appuyer successivement sur ces touches.

 Sélectionner la langue correcte et appuyer sur **OK**.



## Réglages écran

Vous avez le choix entre quatre modèles de couleurs et plusieurs niveaux de contraste.

 →  → **Réglage écran**

### Config. couleur

Sélectionner, puis appuyer sur **OK**.


 Sélectionner le modèle de couleur et appuyer sur **OK** ( = couleur actuelle).

 Appuyer **brèvement**.

**Contraste** Sélectionner, puis appuyer sur **OK**.

 Sélectionner le contraste.


**Sauver** Appuyer sur la touche écran.

 Maintenir **enfoncé** (mode veille).

## Choix de l'écran de veille

En mode veille vous pouvez afficher une image de l'Album média (p. 25) en écran de veille. Celui-ci remplace l'affichage par défaut du mode veille. Il peut recouvrir la date, l'heure et le nom.

L'écran de veille ne s'affiche pas dans certaines situations, par ex. pendant une communication ou lorsque le combiné est retiré.

Si un écran de veille est activé, la commande de menu **Ecran de veille** comporte un .

 →  → **Réglage écran**  
→ **Ecran de veille**

Valider par **OK**, le réglage actuel est affiché.

► Renseigner les différentes lignes :



### Activation :

Sélectionner **Act.** (affichage de l'écran de veille) ou **Dés.** (pas d'écran de veille).

### Sélection :

Le cas échéant, changer d'écran de veille (voir ci-après).


► Enregistrer les modifications (p. 37).

Si l'écran de veille recouvre l'affichage, appuyer **brèvement** sur  ou  pour faire apparaître l'écran de repos avec l'heure et la date.


## Modification de l'écran de veille

 →  → **Réglage écran**  
→ **Ecran de veille**

Valider par **OK**, le réglage actuel est affiché.

 Passer à la ligne **Sélection**.

**Afficher** Appuyer sur la touche écran. L'écran de veille s'affiche.

 Sélectionner l'écran de veille et appuyer sur **Modifier**.

► Enregistrer les modifications (p. 37).

## Eclairage de l'écran

Il est possible d'activer ou de désactiver l'éclairage de l'écran selon que le combiné se trouve ou non sur le support chargeur. Lorsque l'éclairage est activé, l'écran reste à demi éclairé en permanence.

 →  → **Réglage écran** → **Eclairage**

Valider par **OK**, le réglage actuel est affiché.

► Renseigner les différentes lignes :

### Posé sur la base

Sélectionner **Act.** ou **Dés.**

### Hors la base

Sélectionner **Act.** ou **Dés.**

### Remarque :

Avec le réglage **Act.**, il est possible que l'autonomie du combiné soit considérablement réduite.


### Sauver



Appuyer sur la touche écran.




Maintenir **enfoncé** (mode veille).

## Activation/désactivation du décroché automatique

Si vous avez activé cette fonction, soulevez simplement le combiné du support chargeur pour prendre un appel, sans appuyer sur la touche « Décrocher » .

 →  → **Combiné**

### Décroché auto.

Sélectionner et appuyer sur **OK** ( = activé).



Maintenir **enfoncé** (mode veille).

## Réglage des volumes d'écoute

Vous disposez de cinq niveaux de réglage pour le mode « Mains-libres » et de trois niveaux pour le volume de l'écouteur.

En mode veille



→ **Volume du combiné**



Régler le volume de l'écouteur du combiné.



Passer à la ligne **Mains-Libres** :



Régler le volume du mode « Mains-libres ».

**Sauver**

Le cas échéant, appuyer sur la touche écran pour enregistrer le réglage.

Réglage du volume pendant une communication :




Appuyer sur la touche de navigation.



Régler le volume.

Le réglage est enregistré automatiquement après environ 3 secondes ; sinon, appuyer sur la touche écran **Sauver**.

Si une autre fonction est attribuée à , p. ex. lors d'un va-et-vient entre deux correspondants :

**Options**

Ouvrir le menu.

**Volume**

Sélectionner, puis appuyer sur **OK**.



Définir le réglage (voir ci-avant).

### Remarque :

Vous pouvez régler le niveau des volumes d'écoute, des sonneries des tonalités d'avertissement et du vibreur également dans le menu.

## Réglage des sonneries

◆ **Volume :**

Vous pouvez choisir entre cinq niveaux de volume (1–5 ; par exemple, volume 2 = ) et l'appel « Crescendo » (6 ; le volume augmente à chaque sonnerie = ).

◆ **Sonneries :**

Vous pouvez sélectionner différentes sonneries, différentes mélodies ou un son quelconque dans l'album média (p. 25).

Vous pouvez définir des sonneries différentes pour les fonctions suivantes :

- ◆ **Appels externes** : pour les appels externes
- ◆ **Appels internes** : pour les appels internes
- ◆ **Rendez-vous** : pour les rendez-vous enregistrés (p. 27)
- ◆ **Tous appels** : identique pour toutes les fonctions

## Réglages selon le type d'appel

Régler le volume et la mélodie en fonction du type de signalisation. Pour les appels externes, vous pouvez régler le volume d'un appel en fonction de l'heure (par exemple avec un volume plus faible la nuit que le jour).

En mode veille



→ **Régl. sonnerie**



Sélectionner le type d'appel, par ex. **Appels externes**, et appuyer sur **OK**.



Régler le volume (1–6).



Passer à la ligne suivante.



Sélectionner la mélodie.

**Sauver**

Appuyer sur la touche écran pour enregistrer le réglage.

## Supplément pour les appels externes :

**Ctrl Hor.**

Appuyer sur la touche écran.

- ▶ Renseigner les différentes lignes :



## Réglages du combiné

### Plages horaires :

Sélectionner **Act.**(Activer) ou  
**Dés.**(Désactiver)

### De :

Saisir les 4 chiffres pour le début de la plage horaire.

### A :

Saisir les 4 chiffres pour la fin de la plage horaire.

### Volume :

Régler le volume (1–6).

## Réglages communs à tous types d'appels

---

En mode veille

 → **Régl. sonnerie** → **Tous appels**

► Régler le volume et la sonnerie (voir « Réglages selon le type d'appel »).

### Sauver

Appuyer sur la touche écran pour valider la demande.



Maintenir **enfoncé** (mode veille).

### Remarque :

Vous pouvez régler le niveau des volumes d'écoute, des sonneries des tonalités d'avertissement et du vibreur également dans le menu.

## Activation/désactivation de la sonnerie

---

Vous pouvez désactiver la sonnerie pour tous les appels suivants (depuis l'état de veille) ou pour l'appel en cours (avant de décrocher). Il n'est pas possible de réactiver la sonnerie durant un appel externe.

### Désactivation de la sonnerie pour tous les appels



Maintenir la touche « Etoile » **enfoncée**.

L'icône  s'affiche à l'écran.

### Réactivation de la sonnerie



Maintenir la touche « Etoile » **enfoncée**.

### Désactiver la sonnerie pour l'appel en cours



Appuyer sur la touche écran.

## Bip d'appel


---

Vous pouvez remplacer la sonnerie par un bip. Une **tonalité brève** (« Bip ») retentit alors à la place de la sonnerie lors d'un appel.



Maintenir la touche « Etoile » **enfoncée** et, **dans les trois secondes qui suivent :**



Appuyer sur la touche écran. Désormais, les appels sont signalés par **un seul** bip court. L'écran affiche .

## Vibreur

---

Les appels entrants et autres messages sont signalés par des vibrations.

En mode veille



→ **Vibreur**





Activer ou désactiver en appuyant sur **OK** ( = activé).

### Remarque :

Vous pouvez régler le niveau des volumes d'écoute, des sonneries des tonalités d'avertissement et du vibreur également dans le menu.


## Album média

L'album média du combiné gère les mélodies disponibles pour la sonnerie ainsi que les images (portraits CLIP et écran de veille) que vous pouvez utiliser pour visualiser les appelants ou comme écran de veille ; Condition : souscription au service « Présentation du numéro de l'appelant » (CLIP). L'album média peut gérer les types de média suivants :



Icône	Mélodie	Format
	Sonneries	Standard
	Monophonique	Standard
	Polyphonique	.mid
	Image (image CLIP, écran de veille)	BMP (128 x 128 ou 128 x 64 pixels)

L'icône est affichée devant le nom dans l'album média. Différentes mélodies monophoniques et polyphoniques et des images sont installées par défaut dans votre combiné.


Vous pouvez écouter les mélodies disponibles et afficher les images.



Vous pouvez télécharger des images à partir d'un ordinateur (p. 39). Si vous ne disposez pas d'un espace de stockage suffisant, vous devez d'abord supprimer une ou plusieurs images. Les images prédéfinies sont indiquées par l'icône . Vous ne pouvez pas les renommer ni les supprimer.


### Ecoute d'une mélodie /visualisation des images CLIP


 →  → **Ecrans veille / Portraits(CLIP) / Sons** (sélectionner l'entrée)

**Ecouter** / **Afficher**

Appuyer sur la touche écran. Les mélodies sont jouées ou les images sont affichées. Passer d'une entrée à l'autre à l'aide de la touche .

**Fin** /  Appuyer sur la touche écran. L'écoute de la mélodie ou l'affichage de l'image s'arrête. Pendant l'écoute d'une mélodie, vous pouvez aussi interrompre l'écoute à l'aide de la touche .

 Maintenir **enfoncé** (mode veille).

Si vous avez chargé une image dont le format de fichier n'est pas reconnu, un message d'erreur s'affiche après la sélection. Appuyez sur  pour interrompre l'opération. Appuyez sur **Effacer** pour effacer l'image.

### Mélodies : réglage du volume

Pendant l'écoute :

**Volume** Appuyer sur la touche écran.


 Régler le volume.

**Sauver** Appuyer sur la touche écran.

### Renommer/supprimer une image

Vous avez sélectionné une entrée.

**Options** Ouvrir le menu.

S'il est impossible de supprimer une image () , les options suivantes ne sont pas disponibles. Selon la situation, vous pouvez sélectionner les fonctions suivantes :

**Effacer entrée**

L'entrée sélectionnée est supprimée.

**Effacer liste**

Toutes les entrées effaçables de la liste sont supprimées.

**Renommer**


Modifier le nom (16 caractères maximum) et appuyer sur **Sauver**. L'entrée est enregistrée sous le nouveau nom.

### Contrôle de l'espace mémoire

---

Vous pouvez afficher l'espace de stockage libre pour les fonds d'écran et les images CLIP.

 →  → **Capacité mémoire**

 Retour : appuyer sur la touche écran.

### Activation/désactivation des tonalités d'avertissement

---

Votre combiné vous informe par un signal sonore des différents activités et des différents états. Vous pouvez activer ou désactiver les tonalités d'avertissement suivantes, indépendamment les unes des autres :

- ◆ **Clic clavier** : chaque pression sur une touche est confirmée.
- ◆ **Tonalités de confirmation** :
  - **Tonalité de validation** (séquence de tonalités ascendantes) : à la fin de la saisie ou du réglage et lors de la réception d'un SMS (selon la base) ou d'une nouvelle entrée dans le journal des appels.
  - **Tonalité d'erreur** (séquence de tonalités descendantes) : en cas de saisie incorrecte.
  - **Tonalité de fin de menu** : lorsque vous atteignez la fin d'un menu.
- ◆ **Tonalité de batterie** : le bloc de batteries doit être rechargé.

En mode veille

 → **Tonal. avertis.**

▶ Renseigner les différentes lignes :

**Clic clavier** :

Sélectionner **Act.** ou **Dés.**

**Bip confir.** :

Sélectionner **Act.** ou **Dés.**

**Batter.** :

Sélectionner **Act.**, **Dés.** ou **En ligne**. La tonalité de batterie est alors activée ou désactivée ou ne retentit que pendant une communication.

▶ Enregistrer les modifications (p. 37).

Vous ne pouvez pas désactiver la tonalité de validation qui retentit à l'insertion du combiné dans la base.

#### Remarque :

Vous pouvez régler le niveau des volumes d'écoute, des sonneries des tonalités d'avertissement et du vibreur également dans le menu.



### Réveil/Alarme

---

**Condition** : la date et l'heure ont été réglées au préalable (p. 8).

#### Activation/désactivation et réglage du réveil/de l'alarme

---

 → 

▶ Renseigner les différentes lignes :

**Activation** :

Sélectionner **Act.** ou **Dés.**

**Heure** :

Saisir une heure de réveil à 4 chiffres.

**Période** :

Sélectionner **Quotidien** ou **Lundi-Vendr.**


**Volume** :


Régler le volume (1-6).

**Mélodie** :

Sélectionner la mélodie.

▶ Enregistrer les modifications (p. 37).

L'icône  s'affiche.

Le réveil est déclenché sur le combiné avec la mélodie sélectionnée (p. 23). Il retentit pendant 60 secondes.  s'affiche à l'écran. Si aucune touche n'est activée, le réveil est répété deux fois toutes les cinq minutes puis désactivé.

Pendant un appel, le réveil n'est signalé que par un bip court.

## Arrêt / Pause / Répétition

**Condition :** le réveil/l'alarme retentit.

**Arrêt** Appuyer sur la touche écran. Le réveil/l'alarme est arrêté(e) jusqu'au lendemain même heure.

ou

**Pause** Appuyer sur la touche écran ou sur une touche quelconque. Le réveil/l'alarme est arrêté(e) puis répété(e) après 5 minutes. Au bout de la seconde répétition, le réveil/l'alarme est arrêté(e) jusqu'au lendemain.

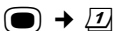
## Agenda (calendrier des RdV)


Vous pouvez configurer le combiné pour qu'il vous rappelle un maximum de 30 rendez-vous (volume et mélodie, voir p. 23).

### Enregistrement d'un rendez-vous

**Condition :**

- ◆ La date et l'heure ont été réglées au préalable (p. 8)
- ◆ La limite des 30 RdV enregistrés n'est pas atteinte sinon d'abord en effacer avant d'enregistrer de nouveaux RdV.



Choisir le jour sur le calendrier graphique et appuyer sur **OK** ou . (Les jours correspondants à des rendez-vous déjà enregistrés sont surlignés en noir.)

Si un ou plusieurs RdV sont déjà enregistrés pour cette journée, leur liste s'affiche. Pour enregistrer alors un nouveau RdV :

<Nouv. entrée>

Sélectionner et appuyer sur **OK**.

- Renseigner les différentes lignes :

**Activation :**

Sélectionner **Act.** ou **Dés.**

**Date :**

Entrer le jour /le mois /l'année (8 chiffres).

**Heure :**

Saisir l'heure et les minutes (4 chiffres).

**Texte :**

Saisir le texte (max. 16 caractères). Ce texte s'affiche dans la liste comme nom du rendez-vous et à l'écran lorsque la sonnerie de rendez-vous retentit. Si vous n'entrez pas de texte, la date et l'heure du rendez-vous s'affichent seuls.

**Sauver**

Appuyer sur la touche écran.



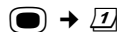
Maintenir **enfoncé** (mode veille).


Contrairement aux RdV arrivés à échéance, les RdV à venir sont marqués par  dans la liste. Les rendez-vous sont triés par ordre chronologique dans la liste.

Un rendez-vous est signalé par la mélodie sélectionnée (p. 23). Elle retentit pendant 60 secondes. Le texte, la date et l'heure du rendez-vous sont affichés.

Pendant un appel, le rendez-vous n'est signalé que par une tonalité brève.

### Gestion des rendez-vous




Choisir le jour sur le calendrier graphique et appuyer sur **OK** ou . (Les jours correspondants à des rendez-vous déjà enregistrés sont surlignés en noir.)



Sélectionner un rendez-vous sur une journée.

**Options**

Ouvrir le menu.

Retour avec .

## Réglages du combiné

Vous avez le choix entre les possibilités suivantes :

### Afficher entrée

Visualiser le rendez-vous sélectionné,  
Ouvrir le menu **Options** pour modifier, supprimer et activer/désactiver.

### Modifier entrée

Modifier le rendez-vous sélectionné.

### Effacer entrée

Effacer le rendez-vous sélectionné.

### Activer / Désactiver

Activer/ désactiver le rendez-vous sélectionné.

### Effacer liste

Effacer **tous** les rendez-vous.

## Rappel de rendez-vous : arrêté ou réponse

---

**Condition** : une sonnerie de rendez-vous retentit.

### Arrêt

Appuyer sur la touche écran pour arrêter la sonnerie et désactiver ce RdV.

ou :

### SMS

Appuyer sur la touche écran pour répondre à la sonnerie de rendez-vous par un SMS (selon la base).

## Affichage des rendez-vous et dates anniversaires échus

---

Les rendez-vous/anniversaires non confirmés (p. 16) sont enregistrés dans la liste **Dates échues** dans les cas suivants :

- ◆ Vous refusez un rendez-vous/anniversaire.
- ◆ Le rendez-vous/anniversaire est signalé pendant un appel.
- ◆ Le combiné est hors tension au moment d'un rendez-vous/anniversaire.
- ◆ Au moment d'un rendez-vous/ anniversaire, la fonction de répétition automatique est activée (p. 17).

L'entrée la plus récente figure au début de la liste.

Si cette liste comporte un nouveau rendez-vous/anniversaire, l'écran affiche **Agenda**. Si vous appuyez sur la touche écran, la liste **Dates échues** est également ouverte.

Il est aussi possible d'ouvrir la liste via le menu :

 →  → **Dates échues**

Sélectionner le rendez-vous/la date anniversaire.

Les informations sur le rendez-vous ou l'anniversaire sont affichées. Les rendez-vous manqués sont indiqués par leur nom, les dates d'anniversaires échues par le nom et le prénom. La date et l'heure sont également affichées.

### Effacer

Effacer le rendez-vous.

### SMS

Rédiger un SMS.



Maintenir **enfoncé** (mode veille).

Si 10 entrées sont enregistrées dans la liste, la plus ancienne est effacée à la prochaine sonnerie de rendez-vous.

## Bluetooth

---

Votre combiné Gigaset SL37H intègre la technologie sans fil Bluetooth™. Il vous permet de communiquer avec d'autres appareils qui intègrent également cette technologie.

Pour pouvoir échanger via Bluetooth avec un autre appareil compatible, ce dernier doit, sa fonction Bluetooth étant activée, être « visible » pour être détecté dans la phase de recherche par le Gigaset SL37H.

Vous pouvez inscrire un kit oreillette Bluetooth sur le combiné. Jusqu'à 5 autres appareils compatibles (PC, PDA, GSM) peuvent ainsi être détectés et éventuellement sauvegardés comme « Appareils connus » afin de recevoir et transmettre les fiches du répertoire sous forme de vCard ou d'échanger des données avec un ordinateur (p. 39).

Pour transférer des numéros d'appel via des liaisons Bluetooth, les préfixes (international et national) doivent être enregistrés sur le téléphone (voir p. 31).

Pour plus d'informations sur l'utilisation d'autres appareils et accessoires Bluetooth, consultez le mode d'emploi correspondant.


#### Remarque :

- Vous pouvez utiliser avec votre combiné uniquement des kits oreillette Bluetooth disposant au minimum du profil « casque oreillette » (Headset profile) pour les fonctions de base.
- Certains kits oreillette disposent en plus d'autres profils Bluetooth (ex : Profil Mains Libres) autorisant des fonctionnalités autres non supportées par le Gigaset SL37H. (Lire les notices correspondantes)
- L'établissement de la liaison entre votre combiné et une oreillette Bluetooth peut prendre jusqu'à 5 secondes. Cela est vrai aussi bien pour les appels entrants et sortants que les transferts d'appel.

### Activation/désactivation du mode Bluetooth

 →  → Echange de données  
→ Bluetooth → Activation

Appuyer sur **OK** pour activer ou désactiver le mode Bluetooth (☑ = activé).

En mode veille, le combiné affiche le mode Bluetooth sous la forme de l'icône  :



#### Remarques :



- Si Bluetooth est activé et qu'un accessoire (p. ex. un câble de données p. 39) est branché à la prise (p. 1), Bluetooth est automatiquement désactivé.
- Si une liaison vocale Bluetooth est en cours, Bluetooth est désactivé seulement une fois que celle-ci est terminée.
- Si une transmission de données Bluetooth est en cours, le comportement de Bluetooth dépend du correspondant.
- Bluetooth est à nouveau activé automatiquement lorsque l'accessoire est retiré.
- Si Bluetooth est désactivé et qu'un accessoire est connecté, Bluetooth ne peut pas être activé.

### Détection d'un appareil Bluetooth

La distance entre le combiné SL37H en mode Bluetooth et l'appareil Bluetooth activé (kit oreillette, mobile GSM, PDA, etc. ...) ne doit pas dépasser 10 m.

#### Remarques :

- La détection d'un nouveau kit oreillette, remplace celui éventuel déjà existant.
- Si vous souhaitez utiliser avec votre combiné un kit oreillette déjà inscrit sur un autre appareil (par ex. sur un téléphone mobile), **désactivez** cette connexion avant de commencer la procédure d'inscription sur le Gigaset.

 →  → Echange de données  
→ Bluetooth → Recherch. oreillette / Recherche ordnat.

La recherche peut prendre jusqu'à 30 secondes.

Une fois l'appareil trouvé, son nom s'affiche sur l'écran.

**Options** Appuyer sur la touche écran.

**Appar. compatible**

Sélectionner et appuyer sur **OK**.



Saisir le code PIN de l'appareil Bluetooth à **inscrire** et appuyer sur **OK**.

L'appareil est enregistré dans la liste des appareils connus.

### Interruption/reprise de la recherche en cours

Interruption de la recherche :

**Annuler** Appuyer sur la touche écran.

Reprise de la recherche (le cas échéant) :

**Options** Sélectionner et appuyer sur **OK**.

Nouvelle recherche



Sélectionner et appuyer sur **OK**.

### Liste des appareils connus (autorisés)

#### Affichage de la liste

 →  → **Echange de données**  
→ **Bluetooth** → **Appareils connus**

Dans la liste affichée, l'icône correspondante s'affiche en regard de l'appareil concerné :

icône	Signification
	Oreillette Bluetooth
	PC / PDA / GSM Bluetooth

#### Affichage des entrées

Ouvrir la liste →  (sélectionner une entrée)

**Options** Appuyer sur la touche écran.

Afficher entrée

Sélectionner et appuyer sur **OK**.

Le nom et l'adresse de l'appareil s'affichent.

Retour avec **OK**.


#### Retrait d'un appareil Bluetooth

Ouvrir la liste →  (sélectionner une entrée)

**Options** Appuyer sur la touche écran.

Effacer entrée

Sélectionner et appuyer sur **OK**.

 Retour : maintenir la touche **enfoncée**.

#### Remarque :

Lorsque vous retirez un appareil Bluetooth activé, il est possible qu'il tente de se connecter à nouveau en tant qu'appareil non enregistré.

### Modification du nom de l'appareil Bluetooth


Ouvrir la liste →  (sélectionner une entrée)

**Options** Appuyer sur la touche écran.

**Renommer** Sélectionner, puis appuyer sur **OK**.

 Modifier le nom.

**Sauver** Appuyer sur la touche écran.

 Retour : maintenir la touche **enfoncée**.


### Acceptation/refus d'un appareil Bluetooth qui n'est pas enregistré

Lorsqu'un appareil Bluetooth qui ne figure pas dans la liste des appareils connus tente d'établir une connexion avec le combiné, vous êtes invité à saisir le code PIN de l'appareil Bluetooth à l'écran (Bonding).

#### ◆ Refuser

**Retour** Appuyer sur la touche écran.

#### ◆ Accepter

 Saisir le code PIN de l'appareil Bluetooth à **accepter** et appuyer sur **OK**.

Une fois l'appareil accepté, vous pouvez l'utiliser temporairement (en d'autres termes, tant qu'il se trouve dans la zone de réception ou jusqu'à ce que le combiné soit désactivé) ou l'enregistrer dans la liste des appareils connus.

Après confirmation du code PIN, procédez à l'enregistrement dans la liste des appareils connus :

- Appuyer sur la touche écran **Oui**.
- Appuyer sur la touche écran **Non** : utilisation temporaire.

## Mon nom Bluetooth


Vous pouvez modifier le nom du combiné SL37H sous lequel il doit s'afficher sur un autre appareil Bluetooth, le cas échéant.

 →  → **Echange de données**  
→ **Bluetooth** → **Mon nom Bluetooth**

**Modifier** Appuyer sur la touche écran.

 Modifier le nom.

**Sauver** Appuyer sur la touche écran.

 Retour : maintenir la touche **enfoncée**.

## Réglage des préfixes


Pour pouvoir adapter automatiquement le format du numéro entre le Gigaset SL37H et un mobile (GSM) lors d'un échange de contact via Bluetooth, les préfixes international et national de votre pays doivent être enregistrés sur le téléphone.


Certains de ces numéros sont déjà préconfigurés.


 →  → **Combiné** → **Indicatif de zone**

Vérifier que le préfixe (pré)configuré est correct.

► Renseigner les différentes lignes :

 Sélectionner/modifier un champ de saisie.


 Naviguer dans un champ de saisie.

 Effacer des chiffres : appuyer sur la touche écran.

 Entrer des chiffres.

**Sauver** Appuyer sur la touche écran.

**Exemple :**


Indicatif de zone	
<b>Préf. international</b>	
00	33
<b>Préf. national</b>	
0	
	<b>Sauver</b>

## Rétablissement des réglages usine du combiné

Vous pouvez annuler les réglages personnalisés. Les entrées des répertoires principal et spécial, du journal des appels, des listes de SMS (selon la base), et l'inscription du combiné sur la base, ainsi que le contenu de l'album média sont conservés.

 →  → **Combiné** → **Réinit. Combiné**

**Oui** Appuyer sur la touche écran.

 Maintenir **enfoncé** (mode veille).

## Annexe

### Entretien

► Essuyer le support chargeur et le combiné avec un chiffon **légèrement humecté** (pas de solvant) ou un chiffon antistatique.

**Ne jamais utiliser** de chiffon sec. Il existe un risque de charge statique.

### Contact avec les liquides

Si le combiné a été mis en contact avec des liquides :

1. **L'éteindre immédiatement et retirer le bloc de batteries.**
2. Laisser le liquide s'écouler.
3. Sécher toutes les parties avec un linge absorbant et placer le téléphone, clavier vers le bas, compartiment batteries ouvert, dans un endroit chaud et sec pendant **au moins 72 heures (ne pas placer le combiné dans un micro-ondes, un four, etc.)**.
4. **Attendre que le combiné ait séché pour le rallumer.**



Une fois complètement sec, il est possible que le combiné puisse fonctionner à nouveau. Cependant, si ce n'est pas le cas, le bénéfice de la garantie ne pourra être accordé.

## Questions-réponses

Si, lors de l'utilisation de votre combiné, des questions apparaissent, nous sommes à votre disposition 24 heures sur 24 sur Internet, à l'adresse :


[www.gigaset.com/fr/service](http://www.gigaset.com/fr/service).

Par ailleurs, le tableau suivant énumère les problèmes les plus fréquents et les solutions possibles.

### Problèmes d'inscription ou de connexion avec une oreillette Bluetooth.


- ▶ Effectuer une réinitialisation de votre oreillette Bluetooth (voir le mode d'emploi de votre kit).
- ▶ Effacer les données de connexion sur le combiné en retirant l'appareil (voir p. 30).
- ▶ Répéter la procédure d'inscription (voir p. 29).

### L'écran n'affiche rien.

1. Le combiné n'est pas activé.
  - ▶ Maintenir la touche « Raccrocher »  enfoncée.
2. Le bloc de batteries est vide.
  - ▶ Remplacer ou recharger le bloc de batteries (p. 6).

### Le combiné ne réagit pas à la pression d'une touche.

Le verrouillage du clavier est activé.

- ▶ Maintenir la touche dièse  enfoncée (p. 8).

### « Base x » clignote sur l'écran.

1. Le combiné se trouve hors de la zone de portée de la base.
  - ▶ Réduire la distance entre le combiné et la base.
2. Le combiné a été retiré.
  - ▶ Inscrire le combiné (p. 7).
3. La base n'est pas activée.
  - ▶ Contrôler le bloc secteur de la base.

### « Recherche base » clignote à l'écran.

Le combiné est réglé sur **Meilleure base** et aucune base n'est sous tension ou dans la zone de portée.


- ▶ Réduire la distance entre le combiné et la base.
- ▶ Contrôler le bloc secteur de la base.

### Le combiné ne sonne pas.

La sonnerie est désactivée.

- ▶ Activer la sonnerie (p. 24).

### Votre correspondant n'entend rien.

Vous avez appuyé sur la touche  (INT). Le combiné est en « mode secret ».

- ▶ Réactiver le microphone (p. 12).

### Lors d'une saisie, une tonalité d'erreur retentit (séquence de tonalités descendantes).

Echec de l'action/saisie erronée.

- ▶ Répéter l'opération.  
Observer l'écran et, le cas échéant, vérifier dans le mode d'emploi.

## Service clients (Customer Care)

Pour vos besoins, nous vous proposons une aide rapide et personnalisée !

Notre assistance technique en ligne sur Internet :

[www.gigaset.com/fr/service](http://www.gigaset.com/fr/service)

Accessible en permanence et de n'importe où. Vous disposez d'une assistance 24 heures sur 24 sur tous nos produits.

Vous trouverez à cette adresse une compilation des questions les plus fréquemment posées et des réponses, ainsi que les manuels d'utilisation des produits à télécharger.

Vous trouverez également les questions les plus fréquemment posées et les réponses dans l'annexe de ce mode d'emploi.

Pour bénéficier de conseils personnalisés sur nos offres, contactez notre Assistance Premium :

### Assistance Premium pour la France :

08 99 70 01 85 (1,35 EuroTTC/Appel puis 0,34 EuroTTC/Minute)

Des collaborateurs Gigaset Communications France SAS. compétents se tiennent à votre disposition pour vous fournir des informations sur nos produits et vous expliquer leur installation.

En cas de réparation nécessaire ou de revendications de garantie, vous obtiendrez une assistance rapide et fiable auprès de notre Service Clients.

**Service-Center France :**  
**01 56 38 42 00 (Appel national)**

Munissez-vous de votre preuve d'achat.

Dans les pays où notre produit n'est pas distribué par des revendeurs autorisés, nous ne proposons pas d'échange ou de services de réparation.

## Homologation

Cet appareil est destiné à une utilisation au sein de l'Espace économique européen et en Suisse. Dans d'autres pays, son emploi est soumis à une homologation nationale.

Les spécificités nationales sont prises en compte.

Par la présente, la société Gigaset Communications GmbH déclare que cet appareil est conforme aux exigences fondamentales et autres dispositions applicables de la directive 1999/5/CE.

Vous trouverez une reproduction de la déclaration de conformité d'après la directive 1999/5/CE sur Internet à l'adresse :  
[www.gigaset.com/docs](http://www.gigaset.com/docs).

**CE 0682**

**Bluetooth**  **Qualified Design Identity**

Pour votre Gigaset SL37H, le Bluetooth QD ID est le B011264.

## Certificat de garantie

La présente garantie bénéficie, dans les conditions ci-après, à l'utilisateur final ayant procédé à l'acquisition de ce Produit Gigaset Communications (ci-après le Client).

Pour la France, la présente garantie ne limite en rien, ni ne supprime, les droits du Client issus des articles suivants du Code Civil Français et du Code de la Consommation Français :

### Article L.211-4 du Code de la Consommation :

« Le vendeur est tenu de livrer un bien conforme au contrat et répond des défauts de conformité existant lors de la délivrance.

Il répond également des défauts de conformité résultant de l'emballage, des instructions de montage ou de l'installation lorsque celle-ci a été mise à sa charge par le contrat ou a été réalisée sous sa responsabilité. »

### Article L.211-5 du Code la Consommation :

« Pour être conforme au contrat, le bien doit :

1° Être propre à l'usage habituelle-  
ment attendu d'un bien semblable et,  
le cas échéant :

- correspondre à la description donnée par le vendeur et posséder les qualités que celui-ci a présentées à l'acheteur sous forme d'échantillon ou de modèle ;
- présenter les qualités qu'un acheteur peut légitimement attendre eu égard aux déclarations publiques faites par le vendeur, par le producteur ou par son représentant, notamment dans la publicité ou l'étiquetage ;

2° Ou présenter les caractéristiques définies d'un commun accord par les parties ou être propre à tout usage spécial recherché par l'acheteur, porté à la connaissance du vendeur et que ce dernier a accepté. »

### **Article L.211-12 du Code de la Consommation :**

« L'action résultant du défaut de conformité se prescrit par deux ans à compter de la délivrance du bien. »

### **Article 1641 du Code Civil :**

« Le vendeur est tenu de la garantie à raison des défauts cachés de la chose vendue qui la rendent impropre à l'usage auquel on la destine, ou qui diminuent tellement cet usage, que l'acheteur ne l'aurait pas acquise, ou n'en aurait donné qu'un moindre prix, s'il les avait connus. »

### **Article 1648 du Code Civil, alinéa premier :**

« L'action résultant des vices rédhibitoires doit être intentée par l'acquéreur dans un délai de deux ans à compter de la découverte du vice. »

- Si ce Produit Gigaset Communications et ses composants présentent des vices de fabrication et/ou de matière dans les 24 mois suivant son achat neuf, Gigaset Communications procédera à sa réparation ou le remplacera gratuitement et de sa propre initiative par un modèle identique ou par modèle équivalent correspondant à l'état actuel de la technique. La présente garantie n'est valable que pendant une période de 6 mois à compter de sa date d'achat neuf pour les pièces et éléments de ce Produit Gigaset Communications qui sont soumis à l'usure (par ex. batteries, claviers et boîtiers).

- La présente garantie n'est pas valable en cas de non-respect des informations contenues dans le mode d'emploi, ou en cas de dommage manifestement provoqué par une manipulation ou une utilisation inadéquate.
- La présente garantie ne s'applique pas aux éléments et données fournis par le vendeur du Produit Gigaset Communications, ou installés par le Client lui-même (par ex. l'installation, la configuration, le téléchargement de logiciels, l'enregistrement de données). Sont également exclus de la présente garantie le manuel d'utilisation ainsi que tout logiciel fourni séparément sur un autre support de données, ainsi que les Produits Gigaset Communications dotés d'éléments ou d'accessoires non homologués par Gigaset Communications, les Produits dont les dommages sont causés volontairement ou par négligence (bris, casses, humidité, température inadéquate, oxydation, infiltration de liquide, surtension électrique, incendie, ou tout autre cas de force majeure), les Produits Gigaset Communications présentant des traces d'ouverture (ou de réparation et/ou modifications effectuées par un tiers non agréé par Gigaset Communications), et les Produits envoyés en port dû à Gigaset Communications ou à son centre agréé.
- La facture ou le ticket de caisse comportant la date d'achat par le Client sert de preuve de garantie. Une copie de ce document justifiant de la date de départ de la garantie est à fournir pour toute mise en œuvre de la présente garantie. Un justificatif d'achat doit au moins comporter le nom et le

logo de l'enseigne, la date d'achat, le modèle concerné et le prix. Le Client doit faire valoir ses droits à garantie dans les deux mois de la découverte du vice du Produit, sauf disposition impérative contraire.

- Le présent Produit Gigaset Communications ou ses composants échangés et renvoyés à Gigaset Communications ou son prestataire deviennent propriété de Gigaset Communications.
- La présente garantie s'applique uniquement aux Produits Gigaset Communications. neufs achetés au sein de l'Union Européenne. Elle est délivrée par Gigaset Communications France SAS., 9, rue du Docteur Finot, Bât Renouillères 93200 SAINT DENIS.
- La présente garantie représente l'unique recours du Client à l'encontre de Gigaset Communications. pour la réparation des vices affectant le Produit Gigaset Communications. Gigaset Communications. exclut donc toute autre responsabilité au titre des dommages matériels et immatériels directs ou indirects, et notamment la réparation de tout préjudice financier découlant d'une perte de bénéfice ou d'exploitation, ainsi que des pertes de données. En aucun cas Gigaset Communications. n'est responsable des dommages survenus aux biens du Client sur lesquels est connecté, relié ou intégré le Produit Gigaset Communications, sauf disposition impérative contraire.  
De même, la responsabilité de Gigaset Communications. ne peut être mise en cause pour les dommages survenus aux logiciels intégrés dans le Produit Gigaset Communications. par le Client ou tout tiers à

l'exception de Gigaset Communications.

- La mise en jeu de la présente garantie, et l'échange ou la réparation concernant le Produit Gigaset Communications. ne font pas naître une nouvelle période de garantie, qui demeure en tout état de cause la durée initiale, sauf disposition impérative contraire.
- Gigaset Communications. se réserve le droit de facturer au client les frais découlant du remplacement ou de la réparation du Produit Gigaset Communications. lorsque le défaut du Produit Gigaset Communications. n'est pas couvert par la garantie. De même Gigaset Communications. pourra facturer au Client les frais découlant de ses interventions sur un Produit Gigaset Communications. remis par le Client et en bon état de fonctionnement.

Pour faire usage de la présente garantie, veuillez contacter en priorité votre revendeur, ou bien le service téléphonique de Gigaset Communications. dont vous trouverez le numéro dans le manuel d'utilisation ci-joint.

## Caractéristiques techniques

### Bloc de batteries recommandé

(état lors de l'impression du mode d'emploi)

Technologie : Lithium-Ion (Li-Ion)

Tension : 3,7 V

Capacité : 700 mAh

Type : V30145-K1310-X250  
V30145-K1310-X322  
V30145-K1310-X401

Le combiné est livré avec le bloc de batteries homologué. Utiliser exclusivement le bloc de batteries d'origine.

### Autonomie/temps de charge du combiné

L'autonomie de votre Gigaset dépend de la capacité et de l'ancienneté du bloc de batteries, ainsi que de leur emploi par l'utilisateur. (Les durées spécifiées sont les durées maximales, valables uniquement pour un écran non éclairé.)

Autonomie	350 heures (15 jours) maximum
Autonomie en communication	14 heures maximum
Temps de charge	environ 3,5 heures





## Remarques concernant le Manuel d'utilisation

Le présent mode d'emploi utilise certaines conventions que nous expliquons ici.



### Exemple de sélection de menu

Le mode d'emploi représente en notation abrégée les étapes à exécuter. Nous nous inspirerons ci-après de l'exemple « Réglage du contraste de l'écran » pour expliquer cette syntaxe. Les cadres indiquent les étapes à suivre.



 →  → Réglage écran

- ▶ En mode veille du combiné, appuyer **au milieu** de la touche de navigation () pour ouvrir le menu principal.
- ▶ Avec la touche de navigation () , sélectionner la ligne  **Réglages**.
- ▶ Appuyer sur  ou sur la touche écran **OK** pour valider la fonction **Réglages**.


Le sous-menu **Réglages** s'affiche.


- ▶ Appuyer sur la touche de navigation () jusqu'à ce que la fonction **Réglage écran** soit sélectionnée.
- ▶ Appuyer sur  ou sur la touche écran **OK** pour valider la sélection.

**Contraste** Sélectionner, puis appuyer sur **OK**.

- ▶ Appuyer sur la touche de navigation () jusqu'à ce que la fonction **Contraste** soit sélectionnée.
- ▶ Appuyer sur  ou sur la touche écran **OK** pour valider la sélection.



Sélectionner le contraste et appuyer sur  ou appuyer sur la touche écran **Sauver**.

- ▶ Appuyer à droite ou à gauche de la touche de navigation pour régler le contraste.
- ▶ Appuyer sur  ou sur la touche écran **Sauver** pour valider la sélection.



Maintenir enfoncé (mode veille).

- ▶ Maintenir la touche « Raccrocher » enfoncée pour faire passer le combiné en mode veille.

## Exemple de saisie sur plusieurs lignes

Dans de nombreuses situations, plusieurs lignes de saisie sont proposées pour un même écran.

La saisie multiligne est expliquée de manière abrégée dans ce mode d'emploi. Nous nous inspirons ci-après de l'exemple « Réglage de la date et de l'heure » pour expliquer cette syntaxe. Les cadres indiquent les étapes à suivre.

L'écran suivant est affiché (exemple) :

**Date/Heure**

---

**Date :**  
[15.11.2007]

**Heure :**  
11:11

 **Sauver**

**Date :**


Saisir le jour, le mois et l'année (8 chiffres).

L'activation de la deuxième ligne est indiquée par [ ].

- ▶ Entrer la date à l'aide des touches numériques.

**Heure :**

Saisir l'heure et les minutes (4 chiffres).


- ▶ Appuyer sur la touche .

L'activation de la quatrième ligne est indiquée par [ ].

- ▶ Entrer l'heure à l'aide des touches numériques.

- ▶ Enregistrer les modifications.






- ▶ Appuyer sur la touche écran **Sauver**.

- ▶ Enfin, maintenir la touche  **enfoncée**.

Le combiné passe en mode veille.

## Edition du texte

Lors de la création d'un texte, les règles suivantes s'appliquent :

- ◆ Déplacer le curseur avec les touches    .
- ◆ Les caractères sont insérés à gauche du curseur.
- ◆ Appuyer sur la touche « Etoile »  pour afficher le tableau des caractères spéciaux.
- ◆ Pour les entrées du répertoire, la première lettre du nom s'écrit automatiquement en majuscule et les lettres suivantes en minuscules.

## Remarques concernant le Manuel d'utilisation

Vous pouvez appeler le tableau des caractères spéciaux lors de l'écriture d'un SMS à l'aide de la touche « Etoile » . Sélectionner ensuite le caractère souhaité et l'insérer en appuyant sur **Insérer**.

## Rédaction de SMS/noms (sans saisie intuitive)

Pour saisir une lettre/un caractère, appuyer plusieurs fois sur la touche correspondante.

### Ecriture standard

	1x	2x	3x	4x	5x	6x	7x	8x	9x	10x
			1							
	a	b	c	2	ä	á	à	â	ã	ç
	d	e	f	3	ë	é	è	ê		
	g	h	i	4	ï	í	ì	î		
	j	k	l	5						
	m	n	o	6	ö	ñ	ó	ô	õ	
	p	q	r	s	7	ß				
	t	u	v	8	ü	ú	ù	û		
	w	x	y	z	9	ÿ	ý	æ	ø	å
	.	,	?	!	0					

- 1) Espace
- 2) Saut de ligne

Maintenir une touche **enfoncée** permet d'afficher successivement les caractères de la touche correspondante à l'écran, puis de les sélectionner. Lorsque la touche est relâchée, le caractère sélectionné est inséré dans le champ de saisie.

### Ecriture en majuscules, minuscules ou chiffres

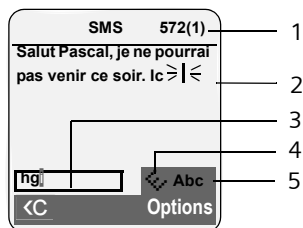
Appuyer **brèvement** sur la touche dièse afin de passer du mode « Abc » au mode « 123 », du mode « 123 » au mode « abc » et du mode « abc » au mode « Abc » (mode 1re lettre en majuscule, le reste du mot en minuscules). Appuyer sur la touche « Dièse » **avant** de saisir la lettre.

Vous pouvez voir sur l'écran quel mode d'édition est activé (majuscules, minuscules, chiffres).

## Rédaction de SMS (avec saisie intuitive)

La saisie intuitive EATONI vous aide lors de la rédaction de SMS.

Plusieurs lettres et chiffres ont été attribués à chaque touche entre et . Ceux-ci s'affichent dans une ligne de sélection, juste sous la zone de texte (au-dessus des touches écran), dès que vous appuyez sur une touche. Lors de la saisie de lettres, la lettre statistiquement la plus probable par rapport à la lettre précédente s'affiche en surbrillance et apparaît au début de la liste de sélection. Elle est copiée dans la zone de texte.



- 1 Nombre de caractères restants, entre parenthèses : partie SMS 1-n
- 2 Texte du SMS
- 3 Ligne de sélection
- 4 EATONI activée
- 5 Ecriture en majuscules, minuscules ou chiffres

Si cette lettre correspond à celle souhaitée, validez-la en appuyant sur la touche suivante. Si elle ne correspond pas à la lettre souhaitée, appuyer **brèvement** sur la touche « Dièse » jusqu'à ce que la lettre souhaitée apparaisse en surbrillance dans la ligne de sélection et soit reprise dans le champ de texte.

Lorsque vous maintenez la touche « Dièse » **enfoncée**, le combiné passe du mode « Abc » au mode « 123 », du mode « 123 » au mode « abc » et du mode « abc » au mode « Abc ».

## Activer/désactiver la saisie intuitive

**Condition** : vous rédigez un SMS.

**Options** Appuyer sur la touche écran.

### Saisie intuitive

Sélectionner et appuyer sur **OK** (✓) = activé).



Appuyer **brèvement** sur la touche « Raccrocher », pour revenir dans la zone de texte. Saisir le texte.



## Fonctions supplémentaires via une interface PC

La connexion du combiné à un ordinateur est possible via Bluetooth (p. 28) ou à l'aide d'un câble de données (p. 39). Pour pouvoir utiliser la connexion Bluetooth, votre ordinateur doit être équipé de la clé électronique correspondante.

L'ordinateur peut communiquer avec le combiné à l'aide du programme « **Gigaset QuickSync** » (téléchargement gratuit sur Internet, à l'adresse [www.gigaset.com/gigasetSL370](http://www.gigaset.com/gigasetSL370)).

Vous pouvez :

- ◆ accéder au répertoire de votre combiné et échanger des contacts avec Outlook par exemple,
- ◆ charger des images CLIP (.bmp) de votre ordinateur sur le combiné,
- ◆ charger des images (.bmp) de l'écran de veille de votre ordinateur sur votre combiné.

Pendant le transfert de données entre le combiné et le PC,   s'affiche à l'écran. Pendant ce temps, aucune saisie à l'aide du clavier n'est possible et les appels entrants sont ignorés.

### Remarque :

- Si Bluetooth est activé et qu'un accessoire (p. ex. un câble de données p. 39) est branché à la prise (p. 1), Bluetooth est automatiquement désactivé.
- Si une liaison vocale Bluetooth est en cours, Bluetooth est désactivé seulement une fois que celle-ci est terminée.
- Si une transmission de données Bluetooth est en cours, le comportement de Bluetooth dépend du correspondant.
- Bluetooth est à nouveau activé automatiquement lorsque l'accessoire est retiré.
- Si Bluetooth est désactivé et qu'un accessoire est connecté, Bluetooth ne peut pas être activé.

## Accessoires

### Câble de données (Data Cable) USB DCA-510

Pour le branchement du téléphone sur le port USB de votre ordinateur.

Tous les accessoires et blocs de batteries sont disponibles dans le commerce.



Utilisez uniquement des accessoires originaux. Vous éviterez ainsi d'éventuels dégâts matériels ou risques pour la santé tout en vous assurant de la conformité à toutes les dispositions applicables.



# Index

---

## A

Accessoires . . . . .	39
Activer	
combiné. . . . .	8
décroché automatique . . . . .	22
mode Bluetooth . . . . .	29
rendez-vous . . . . .	27
surveillance de pièce. . . . .	19, 20
tonalités d'avertissement. . . . .	26
verrouillage du clavier. . . . .	8
Adresse e-mail	
copier depuis le répertoire. . . . .	16
Affectation d'une touche . . . . .	20
Affecter une touche numérique . . . . .	20
Affichage	
espace de stockage	
(album média) . . . . .	26
espace de stockage (répertoire principal/spécial) . . . . .	14
langue inconnue. . . . .	21
modifier la langue de l'écran . . . . .	21
rendez-vous/dates non échus . . . . .	28
Affichage du témoin de charge. . . . .	1, 7
Agenda . . . . .	27
Aides auditives. . . . .	3
Alarme . . . . .	26
Album média . . . . .	25
Anniversaire . . . . .	16
date échue . . . . .	16
enregistrer dans le répertoire . . . . .	16
supprimer une date . . . . .	16
Appareil, détection (Bluetooth). . . . .	29
Appareil, retrait (Bluetooth) . . . . .	30
Appel	
accepter . . . . .	11
accepter (Bluetooth) . . . . .	11
externe . . . . .	11
interne. . . . .	12
Appel général . . . . .	12
Automatique	
décroché . . . . .	11, 22
rappel . . . . .	17
Autonomie du combiné	
en mode surveillance de pièce . . . . .	18

## B

Base	
portée . . . . .	5
raccorder et installer . . . . .	5
Bip d'appel . . . . .	24
Bip d'avertissement, voir	
Tonalités d'avertissement	
Bloc de batteries	
afficher . . . . .	1, 7
charge. . . . .	1, 7
icône. . . . .	1, 7
insérer. . . . .	6
recommandé. . . . .	36
tonalité . . . . .	26
Bloc secteur . . . . .	3
Bluetooth	
accepter un appel . . . . .	11
copier vers le répertoire (vCard) . . . . .	15
détection d'un appareil. . . . .	29
liste des appareils connus. . . . .	30
modifier le nom des appareils. . . . .	30, 31
retirer un appareil . . . . .	30
<b>C</b>	
Calendrier. . . . .	27
Caractéristiques techniques. . . . .	36
Certificat de garantie. . . . .	33
Classement dans le répertoire . . . . .	13
Clavier	
verrouillage. . . . .	8
CLIP . . . . .	25
Combiné	
contact avec des liquides . . . . .	31
désactiver le micro . . . . .	12
éclairage de l'écran . . . . .	22
écran de veille . . . . .	22
inscrire . . . . .	7
intensité de la réception. . . . .	5
langue d'affichage . . . . .	21
liste. . . . .	8, 9
marche/arrêt . . . . .	8
mise en service . . . . .	6
mode veille . . . . .	9
réglages . . . . .	20
réinitialiser . . . . .	31
tonalités d'avertissement . . . . .	26
utiliser la surveillance de pièce . . . . .	18

volume de l'écouteur . . . . .	23
volume du mode Mains-libres . . . . .	23
Communication	
externe . . . . .	11
interne . . . . .	12
mettre fin . . . . .	11
Composer	
avec une touche de raccourci . . . . .	15
numéro raccourci . . . . .	20
répertoire principal . . . . .	14
répertoire spécial . . . . .	14
Contenu de l'emballage . . . . .	5
Correction d'erreurs de saisie . . . . .	10
Customer Care . . . . .	32

**D**

Date	
non confirmée . . . . .	28
régler . . . . .	8
Date d'anniversaire, voir Anniversaire	
Décroché automatique . . . . .	22
Dépannage . . . . .	32
Désactiver	
combiné . . . . .	8
décroché automatique . . . . .	22
micro du combiné . . . . .	12
rappel de rendez-vous . . . . .	28
rendez-vous . . . . .	27
surveillance de pièce . . . . .	19
tonalités d'avertissement . . . . .	26
verrouillage du clavier . . . . .	8
Détection d'un appareil Bluetooth . . . . .	29
Durée de la communication . . . . .	11

**E**

EATONI (saisie intuitive) . . . . .	38
Ecouteur	
volume . . . . .	23
Ecran	
contraste . . . . .	21
éclairage . . . . .	22
écran de veille . . . . .	22
mode veille . . . . .	9
réglages . . . . .	21
Editer du texte . . . . .	37
Effacer	
caractère . . . . .	10
touche . . . . .	9
Entrée	

sélectionner (menu) . . . . .	36
Entretien du téléphone . . . . .	31
Envoyer	
fiche du répertoire au combiné . . . . .	15
Equipements médicaux . . . . .	3
Erreurs de saisie (correction) . . . . .	10
Espace de stockage	
album média . . . . .	26
répertoire principal/spécial . . . . .	14
Etoile	
touche . . . . .	1
Exemple	
saisie de menu . . . . .	36
saisie sur plusieurs lignes . . . . .	37

**F**

Fiche	
sélection dans le répertoire . . . . .	14

**H**

Heure	
régler . . . . .	8
Homologation . . . . .	33

**I**

Icône	
à l'arrivée de nouveaux messages . . . . .	18
bloc de batteries . . . . .	7
écran . . . . .	9
réveil . . . . .	26
sonnerie . . . . .	24
verrouillage du clavier . . . . .	8

**Image**

effacer . . . . .	25
renommer . . . . .	25
Image CLIP . . . . .	13, 25
Inscrire (combiné) . . . . .	7
Installer, base . . . . .	5
Intensité de la réception . . . . .	5
Interface PC . . . . .	39
Interne	
communication . . . . .	12
téléphoner . . . . .	12

**L**

Langue, affichage . . . . .	21
Liaison Bluetooth	
régler son préfixe . . . . .	31
Liquides . . . . .	31

## Index

Liste . . . . .	1, 13
appareils connus (Bluetooth) . . . . .	30
combinés . . . . .	8, 9
répertoire spécial . . . . .	13
répertoire spécial, touche . . . . .	1
Liste de numéros des opérateurs . . . . .	13

## M

Mains-libres . . . . .	11
touche . . . . .	1
Marche/Arrêt . . . . .	1
Mélodie	
mélodie d'attente . . . . .	12
régler . . . . .	23
Menu	
navigation par menu . . . . .	10
ouvrir . . . . .	8
saisie de menu . . . . .	36
tonalité de fin . . . . .	26

## Messages

touche . . . . .	1
Mettre fin à une communication . . . . .	11
Microphone . . . . .	1
Mise en service	
combiné . . . . .	6

Mode Eco . . . . .	10
Mode Ecouteur . . . . .	12
Mode Rappel . . . . .	27
Mode veille	

écran . . . . .	9
retour au mode veille . . . . .	9

## Modification

numéro de destination . . . . .	19
---------------------------------	----

## Modifier

langue d'affichage . . . . .	21
sonnerie . . . . .	23
volume de l'écouteur . . . . .	23
volume du mode Mains-libres . . . . .	23

## N

Nom des appareils, modifier	
(Bluetooth) . . . . .	30, 31

## Non confirmé(e)

date anniversaire . . . . .	28
rendez-vous . . . . .	28

## Numéro

abrégé . . . . .	20
comme destination en mode	
surveillance de pièce . . . . .	19
copier dans le répertoire . . . . .	15

d'appel pour surveillance	
de pièce . . . . .	19, 20
enregistrer dans le répertoire . . . . .	13
numéro abrégé . . . . .	13
numéro de destination (surveillance	
de pièce) . . . . .	19, 20
récupérer depuis le répertoire . . . . .	16
saisie avec répertoire . . . . .	16

## Numéro de destination (surveillance

de pièce) . . . . .	19
Numérotation abrégée . . . . .	15, 20

## O

Opérateurs (liste de numéros) . . . . .	13
---	----

## P

Pause interchiffres	
saisie . . . . .	1
Portée . . . . .	5
Portrait CLIP . . . . .	25
Préfixe	
régler son préfixe . . . . .	31
Présélection	
appel par appel . . . . .	13
numéros . . . . .	13

## Q

Questions-réponses . . . . .	32
------------------------------	----

## R

Rappel (bis) . . . . .	17
Rappel de date anniversaire . . . . .	16
Rappel, mode . . . . .	27
Recherche dans le répertoire . . . . .	14
Réglage	
écran de veille . . . . .	22
Rendez-vous . . . . .	27
activer/désactiver . . . . .	27
gérer . . . . .	27
supprimer . . . . .	27
Rendez-vous/date	
afficher non échus . . . . .	28
Répertoire . . . . .	13
copier numéro depuis le texte . . . . .	15, 16
copier une vCard	
(Bluetooth) . . . . .	15
enregistrer une date	
d'anniversaire . . . . .	16
enregistrer une entrée . . . . .	13
envoyer une fiche/liste à un	

combiné . . . . .	15
gestion des entrées. . . . .	14
ordre des entrées . . . . .	13
ouvrir. . . . .	8, 9
répertoire réseau . . . . .	17
utiliser pour la saisie du numéro . . . . .	16
Répertoire spécial . . . . .	1, 13
Répétition manuelle de la numérotation . . . . .	17
Réveil . . . . .	26

## S

Saisie intuitive . . . . .	38
Saisie sur plusieurs lignes . . . . .	37
Sensibilité (surveillance de pièce) . . . . .	19, 20
Service clients . . . . .	32
Signal d'avertissement, voir Tonalités d'avertissement	
Son, voir sonnerie	
Sonnerie	
modifier . . . . .	23
régler la mélodie. . . . .	23
régler le volume . . . . .	23
Surveillance de pièce . . . . .	18

## T

Téléphoner	
accepter un appel . . . . .	11
appel externe . . . . .	11
interne . . . . .	12
Témoin de charge	
affichage . . . . .	1, 7
Terminer, voir désactiver	
Tonalité d'erreur. . . . .	26
Tonalité de validation . . . . .	26
Tonalités d'avertissement . . . . .	26
Tonalités de confirmation. . . . .	26
Touche Messages	
appeler des listes . . . . .	18
Touches	
numéro raccourci . . . . .	15
répertoire spécial . . . . .	1
touche 1 (accès rapide). . . . .	1
touche de navigation . . . . .	1, 8
touche Décrocher . . . . .	1, 11
touche Dièse . . . . .	1, 8
touche Effacer . . . . .	9
touche Etoile . . . . .	1

touche Mains-libres . . . . .	1
touche Marche/Arrêt . . . . .	1
touche Messages . . . . .	1
touche R . . . . .	1
touche Raccrocher . . . . .	1, 11
touches écran . . . . .	1, 9
Touches de raccourci. . . . .	20
numérotation . . . . .	15
programmer . . . . .	20
Touches écran	
affecter . . . . .	20

## V

Verrouillage	
activer / désactiver le verrouillage du clavier . . . . .	8
Vibreur . . . . .	24
VIP (entrée du répertoire) . . . . .	14
Volume	
écouteur . . . . .	23
haut-parleur . . . . .	23
régler . . . . .	23
sonnerie . . . . .	23
volume de l'écouteur . . . . .	23
volume du mode Mains-libres. . . . .	23











